

السلطة الوطنية الفلسطينية الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني

مسح إنفاق واستهلاك الأسرة 2004

كميات استهلاك القطاع العائلي من السلع الغذائية
في الأراضي الفلسطينية، 2004

كانون أول/ ديسمبر، 2005

© ذو القعدة، 1426هـ - كانون أول، 2005.

جميع الحقوق محفوظة.

في حالة الاقتباس، يرجى الإشارة إلى هذه المطبوعة كالتالي:

الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2005. كميات استهلاك القطاع العائلي من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية، 2004. رام الله - فلسطين.

جميع المراسلات توجه إلى دائرة النشر والتوثيق/قسم خدمات الجمهور على العنوان التالي:

الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني

ص.ب: 1647، رام الله، فلسطين.

فاكس: 2 240 6343 (970/972)

صفحة إلكترونية: <http://www.pcbs.gov.ps>

هاتف: 2 240 6340 (970/972)

بريد إلكتروني: diwan@pcbs.gov.ps

شكر وتقدير

لم يكن لهذا العمل أن ينجح ويرى النور بدون التعاون والاستعداد البناء الذي أبدته الأسر تجاه فريق العمل. يتقدم الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني بالشكر والتقدير الجزيلين لجميع الأسر الفلسطينية على تعاونها في إنجاز مسح إنفاق واستهلاك الأسرة 2004 من خلال تقديمها للبيانات المطلوبة.

لقد تم تخطيط وتنفيذ مسح إنفاق واستهلاك الأسرة 2004 بقيادة فريق فني من الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، وبدعم مالي مشترك بين كل من السلطة الوطنية الفلسطينية (PNA) ومجموعة التمويل الرئيسية للجهاز (CFG) ممثلة بمكتب الممثلة النرويجية لدى السلطة الوطنية الفلسطينية، مكتب الممثلة الهولندية لدى السلطة الوطنية الفلسطينية، الوكالة السويسرية للتنمية والتعاون (SDC)، وزارة التنمية الدولية البريطانية (DFID)، المفوضية الأوروبية (EC)، والبنك الدولي. يتقدم الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني بالشكر الجزيل لمجموعة التمويل الرئيسية للجهاز (CFG).

تنويه للمستخدمين

- يرجى أخذ متوسط حجم الأسرة بعين الاعتبار عند إجراء المقارنات بين المؤشرات.
- الإشارة (-) تعني عدم وجود بيانات في الحقل.

فريق العمل

- إعداد التقرير
حفظي عبد الكريم
فداء توام
- تصميم الغلاف
أحمد سوالمة
- المراجعة الأولية
محمد العمري
عناية زيدان
- المراجعة النهائية
محمود جرادات
- الإشراف العام
لؤي شبانه

رئيس الجهاز

تقديم

يسعى الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني منذ اليوم الأول إلى تحسين فرص اتخاذ القرار التنموي بناء على أسس علمية مدروسة. وقد قام الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني بتقديم مئات التقارير الإحصائية في كل ما له علاقة بحياة الإنسان الفلسطيني من كافة النواحي السكانية والاجتماعية والاقتصادية.

يسرني في هذا السياق أن أضع بين يدي صانعي القرار هذا التقرير حول كميات استهلاك القطاع العائلي من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب معطيات مسح إنفاق واستهلاك الأسرة 2004. ونأمل أن نكون بذلك قد أسهمنا ولو بشكل متواضع في ترشيد القرار التنموي وتوفير الظروف المواتية لاتخاذ هذا القرار على أسس علمية ومدروسة.

سيمكننا هذا التقرير من توفير تقديرات أولية حول كميات استهلاك السلع الغذائية للقطاع العائلي في الأراضي الفلسطينية (الضفة الغربية وقطاع غزة). وسوف نلقي الأضواء من خلال بيانات هذا التقرير على تقديرات كميات أهم السلع الغذائية المستهلكة في المجتمع الفلسطيني للفترة (2004/1/15-2005/1/14). ويشكل هذا التقرير نقلة باتجاه الوقوف على الحالة الغذائية للمجتمع الفلسطيني.

نأمل أن نكون قد نجحنا من خلال هذا التقرير بتوفير تقديرات أولية حول كميات استهلاك السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية. آملين أن يستفيد المخطط وصانع القرار في فلسطين من هذه النتائج في صياغة الخطط واتخاذ القرارات المؤثرة في المجالات السكانية والاجتماعية وخاصة في مجال الأمن الغذائي.

والله نسأل أن يوفقنا لما فيه خير أهلنا.

لؤي شبانه
رئيس الجهاز

كانون أول، 2005

قائمة المحتويات

الصفحة	الموضوع
	قائمة الجداول
15	1. مقدمة
15	2. المنهجية
17	3. جودة البيانات
17	4. ملخص النتائج
23	الجداول

قائمة الجداول

الصفحة	الجدول
23	جدول 1: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004
32	جدول 2: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004
40	جدول 3: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004
55	جدول 4: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004
63	جدول 5: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004
71	جدول 6: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004

1. مقدمة

يعرض هذا التقرير التقديرات الأولية لكميات استهلاك السلع الغذائية للقطاع العائلي في المجتمع الفلسطيني (الضفة الغربية وقطاع غزة). وقد اعتمدنا في عرض نتائجنا على البيانات المتوفرة من الدورة الخامسة لمسح إنفاق واستهلاك الأسرة للفترة (2004/1/15-2005/1/14)، وقد بلغت عينة المسح 3,781 أسرة موزعة بواقع 2,533 في الضفة الغربية و 1,248 في قطاع غزة. وقد تم تنفيذ المسح على أساس شهري عن تلك الفترة بهدف جمع بيانات تفصيلية حول إنفاق الأسرة من خلال طريقة المفكرة (دفتر التسجيل).

وقد تم التركيز في هذا التقرير على البنود الرئيسية المتعلقة بكميات استهلاك القطاع العائلي من السلع والمواد الغذائية دون التطرق إلى التصنيفات المتعلقة بنوع السلعة، وتم اعتماد الكيلو غرام في تحديد الكميات باستثناء السلع التي طبيعتها سائلة التي تم قياس كمياتها باللتر.

2. المنهجية

تستند بيانات هذا التقرير بشكل أساسي على كميات الإستهلاك للسلع الغذائية من خلال مسح إنفاق واستهلاك الأسرة، الذي وفر بيانات حول قيمة الإنفاق والاستهلاك، وبيانات حول كمية استهلاك القطاع العائلي، وبناء على التوصيات الدولية المتبعة في احتساب وتقدير كميات استهلاك القطاع العائلي في مثل هذه الحالة، والتي توصي بأخذ وزن السلعة عند القيام بتسجيل قيمة السلعة المستهلكة، وتم اتباع الخطوات التالية عند تسجيل كميات استهلاك القطاع العائلي من السلع الغذائية:

- التأكد من الكميات التي تسجلها الأسرة عن طريق قيام الباحثة بمراجعة قيمة السلعة وأسعارها حسب سعر السوق.
- الإستعانة بمتوسط أسعار المستهلك المتوفرة من مسح الأسعار ومطابقتها لأسعار السلع المسجلة في مسح إنفاق واستهلاك الأسرة.
- اتباع الخطوتين السابقتين في تقدير كميات السلع الغذائية التي مصدرها الإنتاج الذاتي.

وللتأكد من دقة البيانات قمنا بإجراء عدة اختبارات باستخدام البيانات المتوفرة من المسح، وكذلك البيانات المتوفرة من مسح الأسعار للفترة الزمنية نفسها التي نفذ بها مسح الإنفاق والاستهلاك (خلال العام 2004) ووجد أن البيانات متقاربة بشكل كبير وفيما يلي جدولاً لأهم السلع الغذائية التي تم فحصها على مستوى الأراضي الفلسطينية .

أهم السلع الغذائية التي تم فحصها على مستوى الأراضي الفلسطينية

السعر حسب مسح الأسعار (شيكل)	السعر حسب مسح إنفاق واستهلاك الأسرة (شيكل)	السلعة
3.20	3.20	أرز حبة قصيرة
1.72	1.90	طحين أبيض مستورد
2.59	2.66	الخبز
3.86	5.04	حليب طازج
28.08	31.20	لحم بقري طازج
36.55	43.70	لحم ضأن طازج
13.94	13.68	لحوم مصنعة
8.13	7.80	دجاج طازج مع الريش
18.06	19.63	كبد دجاج وحيش
6.01	6.30	البيض
9.70	9.16	دجاج طازج بدون ريش
13.42	17.30	زيت الزيتون
5.94	6.00	زيت ذرة
1.88	2.33	برتقال
2.62	2.90	ليمون
2.80	2.91	موز
1.67	2.30	بنندورة
2.06	2.40	ملوخية
4.83	4.84	حمص حب
2.30	2.50	مشروبات غازية (الحجم العائلي)
1.89	2.42	سكر

إن الإختلافات الطفيفة ما بين أسعار السلع في مسح إنفاق واستهلاك الأسرة وما بين مسح الأسعار الذي تم من خلاله جمع الأسعار من السوق يمكن تبريرها بما يلي:

1. بعض السلع تحصل عليها الأسرة بأسعار الجملة وبالتالي يقل السعر عن سعر السوق في مسح الأسعار مثال ذلك: السكر، اللحوم الطازجة، مشروبات غازية وغيرها من السلع.
2. اختلاف المصدر في شراء السلع مما يجعل الأسعار مختلفة، ومسح الأسعار له عينة من المصادر ومسح إنفاق واستهلاك الأسرة مصادره جميع المصادر في السوق.
3. اختلاف في أوزان عبوات السلع يجعلها مختلفة، فسعر السلعة التي تباع على شكل عبوات في مسح الأسعار يختلف عن سعر السلعة التي تباع حل بالكيلو كما هو الحال في شراء الحليب والشاي والأرز في مسح إنفاق واستهلاك الأسرة.
4. اختلاف في جودة السلعة وهذا يمكن أن يكون ظاهرا في أسعار الخضار والفواكه فسعر البنندورة والبرتقال والليمون يختلف في نفس المصدر فقد تجد محل الخضار لديه سلع محلية بأسعار مختلفة حسب جودتها.
5. اختلاف أسعار السلع المحلية عن السلع الإسرائيلية، حيث تتصف السلع الإسرائيلية وخاصة سلع الخضار والفواكه بالإرتفاع والسلع المحلية بالإخفاض.

6. سلع الإنتاج الذاتي في معظم الأحيان لا يوجد مثيل لها من ناحية الجودة أو أشكال التعبئة في مصادر مسح الأسعار وعادة تقل أسعارها عن أسعار السوق مثال ذلك أسعار زيت الزيتون وأسعار اللحوم وغيرها من السلع.

7. يتم التقييد في مسح الأسعار عادة بماركات تجارية وعبوات معينة لقياس التغير الذي يطرأ على الأسعار بين فترة وأخرى بينما في مسح إنفاق واستهلاك الأسرة لا يوجد أهمية للماركة التجارية.

3. جودة البيانات

النتائج الواردة في هذا التقرير مبنية على الكميات التي قامت بتسجيلها الأسر وقامت بمراجعتها وتدقيقها الباحثات. كما أن التقديرات بنيت على عينة جمعت على مدى عام كامل، وبالتالي تم تقليل أثر الموسمية وتقلباتها وأثرها على نمط الاستهلاك العائلي.

كما تم إجراء الحسابات والفحوصات الأولية على بيانات كل دورة من دورات مسح إنفاق واستهلاك الأسرة بشكل منفصل، مستخدمين قائمة المواد الغذائية المتوفرة في مسح إنفاق واستهلاك الأسرة ومطابقتها مع متوسط سعر المستهلك في مسح الأسعار (على مستوى كل من الضفة الغربية وقطاع غزة)، وتم التأكد من مدى اتساق البيانات حول استهلاك القطاع العائلي من قيمة وكميات السلع الغذائية ومدى تغيرها خلال إجراء المسح على مدى عام 2004.

وقد قامت إدارة المشروع بثلاث زيارات ميدانية شهريا على الأقل موزعة على المناطق بالتساوي للتأكد من سير العمل حسب الإجراءات المطلوبة، وتم القيام بفحص البيانات ومدى دقتها من خلال إعادة المقابلات أثناء جمع البيانات.

كما جرى تدقيق وفحص عملية نقل البيانات من دفاتر التسجيل إلى الإستمارة الرئيسية، وجرى وضع علاقات للتدقيق الآلي للبيانات وتم تنفيذ هذه القواعد على البيانات بعد إدخالها، وقد تم معالجة الأخطاء التي ظهرت نتيجة تطبيق هذه القواعد بالإضافة إلى قواعد تنظيف خاصة تم تطبيقها على البيانات لمراقبة منطقية الكميات والأسعار. وكإجراء احترازي تم القيام بإعادة إدخال 10% من الإستمارات للتأكد من سير عملية الإدخال بالشكل الصحيح.

4. ملخص النتائج

يعرض هذا الفصل النتائج الرئيسية للتقرير على مستوى الأسرة (لأسرة مكونة من 7 أفراد). وسيتم عرض النتائج بصورة أساسية لكميات استهلاك القطاع العائلي الشهري من المجموعات الأساسية من السلع الغذائية للفترة (1/15/2004-2005/1/14).

أ- كميات الاستهلاك الشهري للأسرة من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية:

- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الحبوب ومنتجاتها والخبز ما مقداره 69.2 كغم، منها 10.3 كغم من الأرز، و32.6 كغم من الطحين، و1.9 كغم من القمح و17.4 كغم من الخبز وباقي الكمية موزع على (القرشلة، الكعك، المعكرونة...الخ).
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من اللحوم والدواجن ما مقداره 22.5 كغم، منها 1.5 كغم من لحم الضأن والماعز، و4.0 كغم من لحم البقر، و14.5 كغم من لحم الدجاج (منها 11.1 كغم من الدجاج الطازج مع الريش، و2.9 كغم من الدجاج الطازج بدون الريش، و0.5 كغم من الدجاج المجمد) وباقي كمية اللحوم موزع على (لحم الحبش، الزغاليل، المرتديلا...الخ).

- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الأسماك ومنتجات البحر ما مقداره 2.0 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الحليب 4.8 لتر من الحليب، و4.7 لتر من اللبن، و1.6 كغم من الجبنة بأنواعها.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من البيض ما مقداره 3.5 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة 2.6 لتر من زيت الزيتون، و3.9 لتر من الزيوت الأخرى، و0.4 كغم من السمنة بأنواعها (حيوانية أو نباتية).
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الفواكه الطازجة ما مقداره 36.4 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من المكسرات ما مقداره 1.2 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الخضراوات ما مقداره 53.9 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الدرنيات ما مقداره 12.6 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من السكر ما مقداره 11.4 كغم. في حين بلغ متوسط كمية استهلاك الشهري للأسرة من الشاي والبن ما مقداره 0.9 كغم واحد، منها 0.4 كغم من الشاي.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الملح ما مقداره 2.6 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من المشروبات الغازية والعصير الصناعي ما مقداره 18.7 لتر.

ب- كميات استهلاك الأسرة الشهري للسلع الغذائية في الضفة الغربية:

- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الحبوب ومنتجاتها والخبز ما مقداره 66.3 كغم، منها 12.6 كغم من الأرز، و22.6 كغم من الطحين، و2.5 كغم من القمح و21.3 كغم من الخبز وباقي الكمية موزع على (القرشلة، الكعك، المعكرونة...الخ).
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من اللحوم والدواجن ما مقداره 24.4 كغم، منها 2.0 كغم من لحم الضأن والماعز، و3.4 كغم من لحم البقر، و16.7 كغم من لحم الدجاج (منها 12.0 كغم من الدجاج الطازج مع الريش و4.4 كغم من الدجاج الطازج بدون الريش، و0.3 كغم من الدجاج المجمد) وباقي كمية اللحوم موزع على (لحم الحبش، الزغاليل، المرتديلا...الخ).
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الأسماك ومنتجات البحر ما مقداره 1.3 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الحليب 6.2 لتر من الحليب، و6.0 لتر من اللبن، و1.9 كغم واحد من الجبنة بأنواعها.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من البيض ما مقداره 3.5 كغم.

- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة 3.7 لتر من زيت الزيتون، و3.3 لتر من الزيوت الأخرى، و0.4 كغم من السمنة بأنواعها (حيوانية أو نباتية).
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الفواكه الطازجة ما مقداره 36.5 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من المكسرات ما مقداره كغم واحد.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الخضراوات ما مقداره 50.7 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الدرنيات ما مقداره 11.3 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من السكر 10.7 كغم. في حين بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الشاي والبن ما مقداره كغم واحد، منها 0.4 كغم من الشاي.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الملح ما مقداره 2.6 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من المشروبات الغازية والعصير الصناعي ما مقداره 21.9 لتر.

ج- كميات استهلاك الأسرة الشهري للسلع الغذائية في قطاع غزة:

- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الحبوب ومنتجاتها والخبز ما مقداره 74.1 كغم، منها 6.4 كغم من الأرز، و49.0 كغم من الطحين، و0.8 كغم من القمح و10.9 كغم من الخبز وباقي الكمية موزع على (القرشلة، الكعك، المعكرونة...الخ).
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من اللحوم والدواجن ما مقداره 19.3 كغم، منها 0.6 كغم من لحم الضأن والماعز، و5.2 كغم من لحم البقر، و10.7 كغم من لحم الدجاج (منها 9.6 كغم من الدجاج الطازج مع الريش، و0.3 كغم من الدجاج الطازج بدون الريش و0.8 كغم من الدجاج المجمد) وباقي كمية اللحوم موزع على (لحم الحبش، الزغاليل، المرتديلا...الخ).
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الأسماك ومنتجات البحر ما مقداره 3.0 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الحليب 2.5 لتر، و2.5 لتر من اللبن، و1.2 كغم من الجبنة بأنواعها.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من البيض ما مقداره 3.6 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من زيت الزيتون 0.9 لتر، و5.0 لتر من الزيوت الأخرى، و0.5 كغم من السمنة بأنواعها (حيوانية أو نباتية).
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الفواكه الطازجة ما مقداره 36.2 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من المكسرات ما مقداره 1.6 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الخضراوات ما مقداره 59.2 كغم.

- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الدرنيات ما مقداره 14.8 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من السكر 12.4 كغم. في حين بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الشاي والبن ما مقداره 0.7 كغم، منها 0.4 كغم من الشاي.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من الملح ما مقداره 2.6 كغم.
- بلغ متوسط كمية الاستهلاك الشهري للأسرة من المشروبات الغازية والعصير الصناعي ما مقداره 13.5 لتر.

الجداول

Tables

جدول (1): متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1): Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank	المنطقة		
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693		عدد أسر العينة
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3		متوسط حجم الأسرة
Bread and cereals							الخبز والحبوب
short-grain rice	1	8.929	3.565	12.157	12.693		أرز حبة قصيرة
long-grain rice	1	1.353	2.887	0.430	0.507		أرز حبة طويلة
Wheat	1	1.869	0.753	2.541	3.182		قمح
Local wheat flour	1	1.944	2.027	1.895	1.991		طحين قمح بلدي
Imported white flour	1	30.637	47.044	20.762	24.380		طحين ابيض مستورد
Different kinds of bread	1	17.360	10.887	21.255	19.488		الخبز بأنواعه
Qurshallah	1	0.662	0.412	0.812	0.829		قرشله - كعك بالسهم
Cookies stuffed with dates	1	0.649	0.042	1.013	0.063		كعك بعجوة
Sesame bar	1	0.006	0.006	0.006	0.002		برازق
Macaroni	1	0.461	0.684	0.327	0.323		معكرونة
Noodles	1	0.346	0.283	0.384	0.391		شعيريه
Stuffed biscuit	1	1.401	1.835	1.140	1.110		بسكويت محشي
Salted biscuit or local	1	0.247	0.265	0.237	0.208		بسكويت مملح أو محلي
Semolina	1	0.574	0.436	0.656	0.694		سميد
Crushed wheat	1	0.093	0.106	0.086	0.080		برغل
Roasted green wheat	1	0.139	0.015	0.213	0.233		فريكة
Startch	1	0.069	0.082	0.062	0.067		نشا
Cake & Cookies	1	0.209	0.225	0.199	0.161		كيك (طورته أو جاتوه)
Infants products (Cerelac, farleys, Forleys...etc)	1	0.046	0.052	0.043	0.036		منتجات للأطفال (سيريلك - فارلز... الخ)
Breakfast cereals (e.g cornflakes)	1	0.022	0.006	0.031	0.014		حبوب إفطار (مثل كورن فليكس)
Corn chips, popcorn	1	0.475	0.209	0.635	0.648		بوشار - شبس ذرة
Oriental deserts (Kunafa...etc)	1	1.216	1.766	0.886	0.881		حلويات شرقية (كنافة، بقلاوة... الخ)
Ready made maftool	1	0.052	0.058	0.049	0.040		مفتول جاهز
Dough pastry	1	0.247	0.356	0.182	0.156		عجينة معجنات
Other	1	0.199	0.135	0.237	0.179		أخرى
Meat & poultry							اللحوم والدواجن
Fresh goats & sheep meat	1	1.451	0.554	1.991	1.801		لحم ضأن وماعز طازج

جدول (1) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg، =1 كغم، Liter، =2 لتر،	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank			
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693	عدد أسر العينة	
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3	متوسط حجم الأسرة	
Frozen goats & sheep meat	1	0.025	0.014	0.031	0.033	لحم ضأن وماعز مجمد	
Fresh bovine meat	1	3.202	3.933	2.762	2.527	لحم بقري طازج	
Frozen cow meat	1	0.891	1.331	0.626	0.637	لحم بقري مجمد	
Fresh camel meat	1	0.001	0.000	0.001	0.002	لحم جمل طازج	
Fresh or frozen rabbit meat	1	0.065	0.135	0.023	0.021	لحم أرانب طازجة أو مجمدة	
slaughtered poultry	1	2.862	0.265	4.425	2.748	دجاج طازج بدون الريش	
Frozen chicken	1	0.478	0.839	0.261	0.308	دجاج مجمد	
Fresh turkey	1	0.453	0.444	0.458	0.552	حبش طازج	
Squab fresh or frozen	1	0.070	0.114	0.043	0.051	حمام (زغاليل) طازج أو مجمد	
Other fresh or frozen birds	1	0.050	0.128	0.002	0.003	طيور أخرى طازجة أو مجمدة	
Processed lamb/ beef (hamburger, mortadella)	1	0.137	0.038	0.196	0.174	لحوم أغنام/ أبقار مصنعة (همبورغر، مرتديلا)	
Tinned meat	1	0.088	0.176	0.035	0.027	لحوم معلبة عدا المر تديلا والنقانق	
Fresh pork meat frozen or tinned	1	0.001	0.000	0.002	0.003	لحم خنزير طازج أو مجمد أو معلب	
Fresh chicken and turkey liver	1	0.112	0.065	0.141	0.121	كبد دجاج وحبش طازج	
live poultry	1	11.114	9.599	12.026	14.070	دجاج طازج مع الريش	
Frozen turkey	1	0.268	0.326	0.232	0.286	لحم حبش مجمد	
Processed poultry meat (mortadella, sausages)	1	0.711	0.512	0.830	0.672	لحوم دواجن مصنعة (مر تديلا، نقانق)	
Fresh lamb liver	1	0.042	0.000	0.066	0.071	كبد غنم طازج	
Fresh cow liver	1	0.049	0.067	0.037	0.043	كبد بقر طازج	
Inside organs and limbs of slaughtered animal	1	0.194	0.230	0.173	0.157	أحشاء وأطراف الذبيحة	
Other meats	1	0.252	0.529	0.085	0.101	لحوم أخرى	
Fish & sea product						الاسماك ومنتجات البحر	
Fish fresh	1	0.799	1.881	0.148	0.160	اسماك طازجة	
Fish frozen	1	0.979	0.965	0.987	1.033	اسماك مجمدة	
Fish Salted	1	0.058	0.121	0.020	0.016	اسماك مملحة	
Smoked fish	1	0.007	0.015	0.002	0.002	اسماك مدخنة	
Tinned, sardines	1	0.069	0.052	0.080	0.082	سردين معلب	
Tuna, tinned	1	0.070	0.024	0.098	0.077	تونة معلبة	

جدول (1) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank			
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693	عدد أسر العينة	
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3	متوسط حجم الأسرة	
Other	1	0.004	0.008	0.001	0.001	أنواع أخرى من الأغذية البحرية	
Dairy and eggs						الالبان ومنتجاتها والبيض	
Fresh or pasteurized milk	2	4.663	2.556	5.931	5.143	حليب طازج أو مبستر	
Condensed liquid milk	2	0.194	0.003	0.308	0.043	حليب سائل مركز	
Powder milk	1	0.396	0.717	0.203	0.223	حليب بودرة	
Infants powder milk	1	0.215	0.144	0.258	0.263	حليب بودرة للأطفال	
Tinned yogurt	2	4.400	2.090	5.790	6.146	لبن رايب علب	
Yogurt, liquid	2	0.301	0.449	0.211	0.186	لبن شراب (مخيض)	
Tinned yogurt paste (labaneyh)	1	0.562	0.068	0.860	0.752	لبنه علب	
Soft white cheese	1	0.978	0.563	1.228	1.375	جبنة بيضاء طرية (بلدية)	
Home made cheese	1	0.236	0.124	0.304	0.304	جبنة بيضاء معلية (بلدية)	
Cooked cheese for sandwich	1	0.066	0.078	0.059	0.038	جبنة مثلثات	
Processed cheese	1	0.275	0.176	0.335	0.268	جبنة صفراء	
Cream	1	0.009	0.008	0.009	0.010	قشده/ قشطة (قيمر)	
Yogurt in solid form (Jamid) or (Kishik)	1	0.196	0.014	0.306	0.307	جميد (كشك)	
Other dairy products	1	0.148	0.028	0.219	0.051	منتجات ألبان أخرى	
Eggs	1	3.518	3.599	3.469	3.641	البيض	
Other canned cheese (stores canned cheese)	1	0.097	0.246	0.007	0.005	جبنة معلية أخرى (الجبنة المعلبة من المحلات)	
Oils and fats						الزيوت والدهون	
Olive oil	2	2.656	0.918	3.703	4.066	زيت الزيتون	
Corn oil	2	2.304	1.197	2.970	3.089	زيت ذرة	
Sunflower oil	2	0.491	1.154	0.091	0.096	زيت عين الشمس	
Soya oil	2	1.133	2.603	0.248	0.168	زيت صويا	
Palm Kernel oil	2	0.014	0.005	0.019	0.024	زيت نخيل	
Vegetable fat (i.e Gazelle fat)	1	0.338	0.326	0.345	0.421	سمنه نباتيه (مثل سمنة الغزال)	
Animal fat	1	0.067	0.133	0.027	0.014	سمنه حيوانية (بلدية)	
Other oils & fats	2	0.009	0.000	0.014	0.016	أنواع أخرى من الزيوت والدهون	
Margarine/ butter	1	0.089	0.033	0.123	0.113	زبدته نباتية/ حيوانية	

جدول (1) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank			
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693		عدد أسر العينة
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3		متوسط حجم الأسرة
Fresh fruits							فواكه طازجة
Orange	1	3.580	2.700	4.109	4.168		برتقال
Mandarin	1	1.623	1.234	1.858	1.943		منديلينا، كلمنتينا
Pomelos	1	0.515	0.126	0.749	0.846		بوملي
Grapefruit	1	0.273	0.344	0.230	0.258		جريفوت
Lemon	1	1.876	2.032	1.782	1.689		ليمون
Bananas	1	5.225	4.622	5.588	5.553		موز
Apples	1	6.322	6.247	6.368	6.682		تفاح
Grapes	1	2.629	2.467	2.726	2.868		عنب
Water melon	1	5.704	5.852	5.615	5.909		بطيخ
Melon	1	0.918	1.230	0.730	0.761		شمام
Apricots	1	0.303	0.098	0.426	0.433		مشمش
Plums	1	0.356	0.487	0.277	0.263		برقوق بأنواعه
Cherries	1	0.019	0.000	0.031	0.022		كرز
Peaches	1	1.377	1.065	1.564	1.523		دراق (خوخ)
Strawberries	1	0.541	0.974	0.281	0.272		فراولة (توت أرضي)
Pears	1	0.653	0.564	0.707	0.654		أجاص
Guava	1	0.518	0.668	0.427	0.411		جوافة
Pomegranate	1	0.120	0.132	0.113	0.110		رمان
Figs	1	0.281	0.345	0.243	0.259		تين
Prickly pear	1	0.344	0.811	0.063	0.068		صبر
Khakis	1	0.302	0.342	0.278	0.282		كاكا
Dates	1	0.376	0.879	0.072	0.085		بلح
Indian apricot	1	0.111	0.083	0.128	0.110		اسكنديا
Mango	1	0.804	1.607	0.320	0.344		مانجا
Almonds, green	1	0.050	0.026	0.065	0.067		لوز اخضر
Other fresh fruits	1	1.591	1.297	1.768	2.038		فواكه طازجة أخرى
Tinned fruits							فواكه معلبة
Tinned pine apple	1	0.007	0.007	0.007	0.006		أناناس معلب
other tinned fruits	1	0.006	0.001	0.009	0.009		فواكه معلبة ومحفوظة أخرى

جدول (1) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank	المنطقة		
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693		عدد أسر العينة
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3		متوسط حجم الأسرة
Dried fruits							فواكه مجففة
Dried figs	1	0.015	0.013	0.016	0.017		تين مجفف (قطين)
Dried grapes	1	0.012	0.013	0.011	0.010		زبيب
Dried dates	1	0.353	0.377	0.339	0.335		تمر
Other dried fruits	1	0.029	0.005	0.043	0.052		أخرى
Nuts							المكسرات
Pistachio	1	0.048	0.080	0.028	0.026		فستق حلبي
Peanuts	1	0.208	0.420	0.081	0.093		فستق سوداني
Almond	1	0.067	0.048	0.079	0.083		لوز
Hazelnuts	1	0.035	0.009	0.050	0.048		جوز
Water melon seeds	1	0.225	0.372	0.137	0.115		بزر بطيخ
Pumpkin seeds	1	0.015	0.011	0.018	0.017		بزر قرع
Sun flower seeds	1	0.163	0.165	0.162	0.184		بزر عين شمس
Walnut	1	0.010	0.018	0.005	0.006		بندق
Assorted nuts	1	0.397	0.428	0.378	0.381		مكسرات مشكلة (مخلوطة)
Other nuts	1	0.060	0.090	0.042	0.037		أنواع أخرى من المكسرات
Fresh vegetables							الخضروات الطازجة
Tomatoes	1	18.432	20.848	16.978	18.307		بندورة
Cucumber	1	8.109	9.899	7.031	7.356		خيار
Egyptian cucumber	1	0.388	0.330	0.422	0.419		فقوس
Carrot	1	1.364	1.279	1.416	1.517		جزر
Eggplant	1	4.186	5.167	3.595	3.839		بادنجان
Marrow	1	3.413	2.911	3.715	3.823		كوسا
Pumpkin	1	0.136	0.266	0.058	0.049		يقطين
Gourd	1	0.099	0.206	0.035	0.023		قرع
Green beans	1	0.541	0.248	0.717	0.753		فاصوليا خضراء
Green okra	1	0.406	0.567	0.308	0.344		بامية خضراء
Green broad beans	1	0.426	0.282	0.513	0.553		فول اخضر
Green jews mallow	1	2.246	2.903	1.851	2.111		ملوخية خضراء

جدول (1) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank			
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693		عدد أسر العينة
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3		متوسط حجم الأسرة
Green peppers	1	1.415	2.073	1.018	0.970		فلفل اخضر
Spinach	1	0.759	0.855	0.701	0.747		سبانخ
Cauliflower	1	3.193	1.514	4.203	4.438		زهرة (قرنبيط)
Cabbage	1	1.671	1.555	1.741	1.778		ملفوف
Green cow peas	1	0.170	0.292	0.096	0.113		لوبيا خضراء
Green pea	1	0.365	0.833	0.083	0.100		بازيلا خضراء
Lettuce	1	0.284	0.307	0.270	0.229		خس
Grapes leaves	1	0.236	0.118	0.307	0.266		ورق عنب
Turnip	1	0.336	0.206	0.415	0.454		لفت
Yellow corn	1	0.618	0.605	0.626	0.634		ذرة صفراء (عرنوس)
Green thyme	1	0.163	0.009	0.256	0.285		زعترا اخضر
Green sage	1	0.024	0.002	0.038	0.032		ميرمية خضراء
Parsley	1	0.229	0.334	0.166	0.170		يقدونس
Mint	1	0.057	0.063	0.054	0.031		نعنع
Fennel	1	0.084	0.000	0.134	0.143		شومر
Radish	1	0.315	0.317	0.314	0.345		فجل
Spring onions	1	0.229	0.285	0.195	0.199		بصل أخضر
Green olives (not pickled)	1	0.919	1.767	0.408	0.488		زيتون (أخضر) غير مكبوس
Other	1	3.122	3.187	3.083	3.514		أخرى
Frozen vegetables							خضروات مجمدة
Frozen green peas	1	0.275	0.433	0.179	0.167		بازيلا خضراء مجمدة
Frozen mixed vegetables	1	0.053	0.028	0.068	0.076		خضراوات مشكلة
Other frozen vegetables	1	0.030	0.011	0.041	0.028		خضراوات مجمدة أخرى
Pease and carrots	1	0.041	0.015	0.057	0.047		بازيلا خضراء مع جزر
Frozen green okra	1	0.054	0.100	0.026	0.015		بامية خضراء مجمدة
Legumes & Vegetables Dried or Tinned							بقول وخضروات مجففة أو معلبة
Lentils	1	0.556	0.919	0.338	0.367		عدس حب
Grushed lentils	1	0.461	0.616	0.368	0.404		عدس مجروش
Dry chick beans	1	0.420	0.720	0.240	0.257		حمص حب

جدول (1) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank			
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693	عدد أسر العينة	
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3	متوسط حجم الأسرة	
Dry fava beans	1	0.235	0.514	0.068	0.074	فول حب	
Dry beans	1	0.196	0.281	0.145	0.164	فاصوليا ناشفة	
Dry yellow corn	1	0.278	0.595	0.088	0.073	ذره صفراء (حب)	
Lupine	1	0.051	0.042	0.056	0.061	ترمس	
Other legumes and vegetables dried	1	0.082	0.081	0.083	0.091	بقول وخضراوات أخرى مجففة	
Broad beans (tinned)	1	0.101	0.072	0.119	0.105	فول - حب معلب	
Chick beans, tinned or crushed	1	0.417	0.312	0.481	0.330	حمص - حب معلب أو مطحون	
Dried & tinned sweet beans	1	0.035	0.021	0.044	0.047	فاصوليا - حب (معلبة)	
Tinned sweet beans	1	0.023	0.002	0.036	0.039	بازيلا حب (معلبة)	
Onions	1	4.482	6.307	3.384	3.506	بصل ناشف	
Garlic	1	0.243	0.290	0.215	0.238	ثوم ناشف	
Tomato paste or solid (tinned)	1	0.899	0.826	0.943	0.979	بنندورة علب حب أو معجون	
Other tinned vegetables	1	0.070	0.020	0.100	0.092	خضراوات معلبة أخرى	
Tubers						الدرنجات (البطاطا)	
Potato	1	12.297	14.150	11.182	11.915	بطاطا	
Sweet potato	1	0.315	0.646	0.117	0.137	بطاطا حلوه	
Potato slices (frozen or tinned)	1	0.000	0.000	0.001	0.001	شرائح بطاطا مجمدة أو معلبة	
Sugar and Confectionery						السكر والعسل والحلوى	
Sugar	1	11.382	12.409	10.763	11.645	سكر	
Halawa	1	0.230	0.267	0.207	0.217	حلاوة طحينية	
Treacle	1	0.041	0.025	0.051	0.047	دبس بأنواعه	
Jam	1	0.130	0.169	0.106	0.097	مربى بأنواعه	
Turkish delight	1	0.068	0.093	0.053	0.057	راحه (حلقوم)	
Honey	1	0.053	0.058	0.049	0.050	عسل النحل	
Local chocolate	1	0.164	0.019	0.250	0.271	شوكولاته محليه	
Imported chocolate	1	0.863	0.995	0.784	0.685	شوكولاته مستورده	
Sweet	1	0.155	0.048	0.220	0.244	مليس	
Toffee	1	0.099	0.142	0.073	0.086	نوفي	
Chewing gum	1	0.050	0.050	0.051	0.046	علكة	

جدول (1) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank			
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693	عدد أسر العينة	
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3	متوسط حجم الأسرة	
Bonbon, citrus products, etc...	1	0.180	0.242	0.153	0.142	مصاص، كعكبان، حوامض، دروبس... الخ	
Other	1	0.432	0.906	0.147	0.148	منتجات أخرى	
Qamar deen (made of apricot), malban	1	0.022	0.014	0.027	0.022	قمر الدين، ملبن	
Ice-cream	1	0.985	0.893	1.041	0.899	بوظة (آيس كريم، اسكيمو، ... الخ)	
Tea, coffee, and hot chocolate (cacao)						الشاي والبن والكاكاو	
Tea (in kg)	1	0.354	0.319	0.376	0.426	شاي حل (بالكيلو)	
Tea packing (various types)	1	0.090	0.134	0.064	0.062	شاي باكيت (عبوات مختلفة)	
Grinned coffee	1	0.439	0.192	0.588	0.603	قهوة مطحونة	
Green seed coffee	1	0.042	0.081	0.019	0.021	قهوة حب خضراء	
Coffee substitutes (nescafe)	1	0.020	0.012	0.025	0.022	قهوة سريعة الذوبان (نسكافيه)	
Cocoa	1	0.016	0.022	0.012	0.012	كاكاو	
Cappuccino	1	0.033	0.003	0.051	0.057	كابوتشينو	
Other	1	0.072	0.018	0.105	0.075	أخرى	
Total spices, salt & other preserves						التوابل والملح وأطعمة أخرى	
Black pepper	1	0.054	0.104	0.023	0.025	فلفل اسود	
Assorted spices	1	0.086	0.073	0.094	0.093	بهارات مشكله	
Cardamom	1	0.013	0.019	0.009	0.009	هال	
Sumac	1	0.035	0.044	0.030	0.034	سماق	
Other spices	1	0.098	0.130	0.078	0.087	بهارات أخرى	
Sesame	1	0.033	0.022	0.040	0.049	سمسم	
Dried sage	1	0.027	0.068	0.003	0.004	ميرميه مجففة	
Treated thyme	1	0.137	0.122	0.146	0.147	زعتار مصنع	
Salt	1	2.590	2.635	2.563	2.823	ملح الطعام	
Lemon salt	1	0.024	0.030	0.020	0.022	ملح الليمون	
Tehinah	1	0.270	0.301	0.251	0.258	طحينه	
Green olive	1	0.589	0.537	0.620	0.576	زيتون أخضر/ أسود مكبوس	
Soup with noodle	1	0.048	0.024	0.063	0.057	شوربه شعيريه	
Soup (cubes)	1	0.056	0.051	0.059	0.060	شوربه مكعبات	
Coconut, rasped	1	0.056	0.073	0.047	0.051	جوز الهند مبشور	

جدول (1) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المنطقة، 2004

Table (1) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Region				المنطقة الضفة الغربية باستثناء محافظة القدس West Bank without Jerusalem	السلع الغذائية
		الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory	قطاع غزة Gaza Strip	الضفة الغربية West Bank			
Number of Households in the Sample		3,098	1,038	2,060	1,693		عدد أسر العينة
Average Household Size		6.6	7.3	6.3	6.3		متوسط حجم الأسرة
Vinegar	2	0.023	0.026	0.021	0.018		خل
Pickles	1	0.167	0.145	0.179	0.118		مخللات
Ketch up	1	0.040	0.008	0.060	0.048		كاتشب
Yeast	1	0.122	0.187	0.084	0.099		خميره
Vanilla	1	0.019	0.025	0.016	0.018		فانيليا
Baking powder	1	0.018	0.022	0.016	0.018		بيكنج باوذر
Potato products (potato chips)	1	0.551	0.521	0.569	0.527		منتجات البطاطا (بطاطا شيبس)
Other	1	0.941	0.490	1.212	1.286		أخرى
Beverages							المشروبات غير الكحولية والعصير والمياه المعدنية
Mineral Water	2	0.660	0.180	0.950	0.449		مياه معدنية
Juice liquid	2	6.291	4.076	7.623	6.365		عصير صناعي سائل
Juice Powder	1	0.019	0.004	0.028	0.021		بودرة عصير
Concentrated Juice	2	1.109	1.273	1.010	0.976		عصير سائل مركز
Soft drinks, can	2	0.821	0.727	0.877	0.902		مشروبات غازية/ علبة معدنية
Soft drinks, bottles	2	0.171	0.291	0.098	0.078		مشروبات غازية/ زجاجه صغيره
Soft drinks, family size	2	10.357	7.137	12.295	11.276		مشروبات غازية/ زجاجه عائليه
Other drinks	2	0.360	0.027	0.561	0.666		مشروبات أخرى
Natural fruit juice	2	0.076	0.132	0.042	0.041		عصير فواكه طبيعي

جدول (2): متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004

Table (2): Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	نوع التجمع			السلع الغذائية
		مخيم camps	ريف rural	حضر urban	
Number of Households in the Sample		491	957	1,650	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	6.4	6.7	متوسط حجم الأسرة
Bread and cereals					الخبز والحبوب
short-grain rice	1	3.618	11.536	9.931	أرز حبة قصيرة
long-grain rice	1	1.749	0.504	1.720	أرز حبة طويلة
Wheat	1	0.295	3.245	1.760	قمح
Local wheat flour	1	0.793	2.960	1.858	طحين قمح بلدي
Imported white flour	1	26.693	27.053	35.104	طحين ابيض مستورد
Different kinds of bread	1	10.120	15.730	22.222	الخبز بأنواعه
Qurshallah	1	0.320	0.651	0.847	قرشله - كعك بالسمن
Cookies stuffed with dates	1	0.035	0.069	1.358	كعك بعجوة
Sesame bar	1	0.005	0.001	0.011	برازق
Macaroni	1	0.431	0.358	0.546	معكرونة
Noodles	1	0.189	0.439	0.365	شعيرية
Stuffed biscuit	1	1.256	1.296	1.547	بسكويت محشي
Salted biscuit or local	1	0.188	0.214	0.300	بسكويت مملح أو محلي
Semolina	1	0.311	0.364	0.852	سميد
Crushed wheat	1	0.072	0.049	0.134	برغل
Roasted green wheat	1	0.059	0.179	0.153	فريكة
Startch	1	0.053	0.045	0.094	نشأ
Cake & Cookies	1	0.167	0.177	0.251	كيك (طورته أو جاتوه)
Infants products (Cerelac, farleys) Forleys..etc)	1	0.022	0.036	0.067	منتجات للأطفال (سيريلك- فارلز...الخ)
Breakfast cereals (e.g cornflakes)	1	0.005	0.024	0.028	حبوب إفطار (مثل كورن فليكس)
Corn chips, popcorn	1	0.238	0.754	0.409	بوشار - شبس ذرة
Oriental deserts (Kunafa....etc)	1	1.003	0.915	1.530	حلويات شرقية (كنافة، بقلاوة...الخ)
Ready made maftool	1	0.023	0.015	0.093	مفتول جاهز
Dough pastry	1	0.228	0.170	0.309	عجينة معجنات
Other	1	0.130	0.184	0.245	أخرى
Meat & poultry					اللحوم والدواجن
Fresh goats & sheep meat	1	0.319	1.837	1.779	لحم ضأن وماعز طازج
Frozen goats & sheep meat	1	0.016	0.023	0.030	لحم ضأن وماعز مجمد
Fresh bovine meat	1	2.065	2.379	4.348	لحم بقري طازج
Frozen cow meat	1	0.954	0.566	1.078	لحم بقري مجمد
Fresh camel meat	1	0.001	0.002	0.000	لحم جمل طازج

جدول (2) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004
 Table (2) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	نوع التجمع			السلع الغذائية
		Type of Locality	مخيم camps	ريف rural	
Number of Households in the Sample		491	957	1,650	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	6.4	6.7	متوسط حجم الأسرة
Fresh or frozen rabbit meat	1	0.064	0.020	0.096	لحم أرانب طازجة أو مجمدة
slaughtered poultry	1	0.694	2.787	4.040	دجاج طازج بدون الريش
Frozen chicken	1	0.485	0.323	0.579	دجاج مجمد
Fresh turkey	1	0.296	0.405	0.566	حبش طازج
Squab fresh or frozen	1	0.080	0.060	0.071	حمام (زغاليل) طازج أو مجمد
Other fresh or frozen birds	1	0.023	0.014	0.088	طيور أخرى طازجة أو مجمدة
Processed lamb/ beef (hamburger, mortadella)	1	0.063	0.172	0.152	لحوم أغنام/ أبقار مصنعة (همبورغر، مرتديلا)
Tinned meat	1	0.086	0.044	0.118	لحوم معلبة عدا المر تديلا والنقانق
Fresh pork meat frozen or tinned	1	0.001	0.001	0.002	لحم خنزير طازج أو مجمد أو معلب
Fresh chicken and turkey liver	1	0.095	0.090	0.137	كبد دجاج وحبش طازج
live poultry	1	7.641	13.378	11.392	دجاج طازج مع الريش
Frozen turkey	1	0.234	0.291	0.269	لحم حبش مجمد
Processed poultry meat (mortadella, sausages)	1	0.524	0.700	0.815	لحوم دواجن مصنعة (مر تديلا، نقانق)
Fresh lamb liver	1	0.005	0.035	0.065	كبد غنم طازج
Fresh cow liver	1	0.065	0.036	0.048	كبد بقر طازج
Inside organs and limbs of slaughtered animal	1	0.127	0.130	0.272	أحشاء وأطراف الذبيحة
Other meats	1	0.220	0.133	0.348	لحوم أخرى
Fish & sea product					الاسماك ومنتجات البحر
Fish fresh	1	1.227	0.167	1.003	اسماك طازجة
Fish frozen	1	0.707	0.953	1.138	اسماك مجمدة
Fish Salted	1	0.092	0.011	0.071	اسماك مملحة
Smoked fish	1	0.006	0.001	0.011	اسماك مدخنة
Tinned, sardines	1	0.042	0.089	0.070	سردين معلب
Tuna, tinned	1	0.030	0.101	0.071	تونة معلبة
Other	1	0.011	0.000	0.002	أنواع أخرى من الأغذية البحرية
Dairy and eggs					الالبان ومنتجاتها والبيض
Fresh or pasteurized milk	2	1.869	5.803	5.346	حليب طازج أو مبستر
Condensed liquid milk	2	0.073	0.229	0.233	حليب سائل مركز
Powder milk	1	0.623	0.203	0.409	حليب بودرة
Infants powder milk	1	0.107	0.217	0.270	حليب بودرة للأطفال
Tinned yogurt	2	2.374	5.483	4.723	لبن رايب علب
Yogurt, liquid	2	0.250	0.196	0.398	لبن شراب (مخيض)

جدول (2) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004
 Table (2) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	نوع التجمع			السلع الغذائية
		مخيم camps	ريف rural	حضر urban	
Number of Households in the Sample		491	957	1,650	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	6.4	6.7	متوسط حجم الأسرة
Tinned yogurt paste (labaneyh)	1	0.217	0.679	0.663	لبنة علب
Soft white cheese	1	0.371	1.176	1.161	جبنة بيضاء طرية (بلدية)
Home made cheese	1	0.092	0.351	0.233	جبنة بيضاء مغلية (بلدية)
Cooked cheese for sandwich	1	0.055	0.056	0.078	جبنة مثلثات
Processed cheese	1	0.184	0.217	0.363	جبنة صفراء
Cream	1	0.002	0.013	0.009	قشده/ قشطة (قيمر)
Yogurt in solid form (Jamid) or (Kishik)	1	0.045	0.227	0.254	جميد (كشك)
Other dairy products	1	0.092	0.197	0.143	منتجات ألبان أخرى
Eggs	1	2.617	3.438	4.041	البيض
Other canned cheese (stores canned cheese)	1	0.131	0.014	0.135	جبنة معلبة أخرى (الجبنة المعلبة من المحلات)
Oils and fats					الزيوت والدهون
Olive oil	2	0.982	4.548	2.252	زيت الزيتون
Corn oil	2	1.231	2.320	2.851	زيت ذرة
Sunflower oil	2	0.784	0.135	0.578	زيت عين الشمس
Soya oil	2	1.352	0.357	1.541	زيت صويا
Palm Kernel oil	2	0.005	0.023	0.013	زيت نخيل
Vegetable fat (i.e Gazelle fat)	1	0.196	0.319	0.423	سمنه نباتيه (مثل سمنة الغزال)
Animal fat	1	0.003	0.010	0.139	سمنه حيوانية (بلدية)
Other oils & fats	2	0.001	0.004	0.017	أنواع أخرى من الزيوت والدهون
Margarine/ butter	1	0.025	0.134	0.092	زبد نباتية/ حيوانية
Fresh fruits					فواكه طازجة
Orange	1	1.969	3.642	4.376	برتقال
Mandarin	1	1.129	1.441	2.004	منديلينا، كلمنتينا
Pomelos	1	0.274	0.706	0.511	بوملي
Grapefruit	1	0.192	0.164	0.388	جريفوت
Lemon	1	1.600	1.374	2.358	ليمون
Bananas	1	3.486	5.087	6.222	موز
Apples	1	4.387	6.157	7.614	تفاح
Grapes	1	2.198	2.101	3.209	عنب
Water melon	1	3.999	5.791	6.532	بطيخ
Melon	1	0.998	0.674	1.040	شمام
Apricots	1	0.192	0.300	0.362	مشمش

جدول (2) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004
 Table (2) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	نوع التجمع			السلع الغذائية
		مخيم camps	ريف rural	حضر urban	
Number of Households in the Sample		491	957	1,650	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	6.4	6.7	متوسط حجم الأسرة
Plums	1	0.275	0.256	0.465	برقوق بأنواعه
Cherries	1	0.002	0.011	0.034	كرز
Peaches	1	1.067	1.439	1.496	دراق (خوخ)
Strawberries	1	0.492	0.254	0.761	فراولة (توت أرضي)
Pears	1	0.411	0.581	0.827	أجاص
Guava	1	0.531	0.334	0.635	جوافة
Pomegranate	1	0.074	0.085	0.168	رمان
Figs	1	0.292	0.231	0.310	تين
Prickly pear	1	0.681	0.044	0.371	صبر
Khakis	1	0.258	0.192	0.400	كاكا
Dates	1	0.496	0.100	0.499	بلح
Indian apricot	1	0.059	0.172	0.098	اسكندنيا
Mango	1	0.934	0.156	1.173	مانجا
Almonds, green	1	0.044	0.012	0.079	لوز اخضر
Other fresh fruits	1	0.213	2.528	1.676	فواكه طازجة أخرى
Tinned fruits					فواكه معلبة
Tinned pine apple	1	0.003	0.003	0.012	أناناس معلب
Other tinned fruits	1	0.002	0.012	0.004	فواكه معلبة ومحفوظة أخرى
Dried fruits					فواكه مجففة
Dried figs	1	0.014	0.016	0.014	تين مجفف (قطين)
Dried grapes	1	0.008	0.010	0.016	زبيب
Dried dates	1	0.297	0.234	0.463	تمر
Other dried fruits	1	0.007	0.016	0.048	أخرى
Nuts					المكسرات
Pistachio	1	0.036	0.026	0.068	فستق حلبي
Peanuts	1	0.250	0.111	0.252	فستق سوداني
Almond	1	0.033	0.047	0.099	لوز
Hazelnuts	1	0.009	0.033	0.049	جوز
Water melon seeds	1	0.256	0.079	0.308	بزر بطيخ
Pumpkin seeds	1	0.018	0.012	0.015	بزر قرع
Sun flower seeds	1	0.130	0.165	0.180	بزر عين شمس
Walnut	1	0.011	0.005	0.014	بندق
Assorted nuts	1	0.585	0.288	0.372	مكسرات مشكلة (مخلوطة)

جدول (2) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004
 Table (2) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	نوع التجمع Type of Locality			السلع الغذائية
		مخيم camps	ريف rural	حضر urban	
Number of Households in the Sample		491	957	1,650	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	6.4	6.7	متوسط حجم الأسرة
Other nuts	1	0.054	0.033	0.081	أنواع أخرى من المكسرات
Fresh vegetables					الخضروات الطازجة
Tomatoes	1	14.120	17.488	21.310	بندورة
Cucumber	1	6.875	6.888	9.573	خيار
Egyptian cucumber	1	0.244	0.337	0.497	فقوس
Carrot	1	0.833	1.327	1.666	جزر
Eggplant	1	3.163	3.142	5.421	بادنجان
Marrow	1	2.324	3.319	4.042	كوسا
Pumpkin	1	0.127	0.049	0.199	يقطين
Gourd	1	0.167	0.006	0.127	قرع
Green beans	1	0.281	0.572	0.655	فاصوليا خضراء
Green okra	1	0.387	0.329	0.467	بامية خضراء
Green broad beans	1	0.216	0.421	0.539	فول اخضر
Green jews mallow	1	2.139	2.050	2.435	ملوخية خضراء
Green peppers	1	1.318	0.899	1.812	فلفل اخضر
Spinach	1	0.545	0.525	1.027	سبانخ
Cauliflower	1	1.672	3.584	3.720	زهرة (قرنبيط)
Cabbage	1	0.948	1.657	2.056	ملفوف
Green cow peas	1	0.196	0.089	0.211	لوبيا خضراء
Green pea	1	0.438	0.120	0.492	بازيلا خضراء
Lettuce	1	0.131	0.156	0.450	خس
Grapes leaves	1	0.201	0.282	0.223	ورق عنب
Turnip	1	0.122	0.111	0.600	لفت
Yellow corn	1	0.514	0.431	0.798	ذرة صفراء (عرنوس)
Green thyme	1	0.025	0.299	0.143	زعترا اخضر
Green sage	1	0.026	0.021	0.026	ميرمية خضراء
Parsley	1	0.192	0.124	0.319	بقدونس
Mint	1	0.056	0.023	0.081	نعنع
Fennel	1	0.044	0.081	0.106	شומר
Radish	1	0.279	0.213	0.403	فجل
Spring onions	1	0.182	0.218	0.260	بصل أخضر
Green olives (not pickled)	1	0.985	0.486	1.176	زيتون (أخضر) غير مكبوس
Other	1	1.405	4.402	3.152	أخرى

جدول (2) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004
 Table (2) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	نوع التجمع			السلع الغذائية
		مخيم camps	ريف rural	حضر urban	
Number of Households in the Sample		491	957	1,650	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	6.4	6.7	متوسط حجم الأسرة
Frozen vegetables					خضروات مجمدة
Frozen green peas	1	0.303	0.158	0.339	بازيلا خضراء مجمدة
Frozen mixed vegetables	1	0.028	0.065	0.058	خضراوات مشكلة
Other frozen vegetables	1	0.024	0.025	0.036	خضراوات مجمدة أخرى
Pease and carrots	1	0.017	0.052	0.047	بازيلا خضراء مع جزر
Frozen green okra	1	0.058	0.028	0.068	بامية خضراء مجمدة
Legumes & Vegetables Dried or Tinned					بقول وخضروات مجففة أو معلبة
Lentils	1	0.674	0.332	0.646	عدس حب
Grushed lentils	1	0.335	0.488	0.509	عدس مجروش
Dry chick beans	1	0.385	0.274	0.537	حمص حب
Dry fava beans	1	0.197	0.102	0.345	فول حب
Dry beans	1	0.205	0.163	0.214	فاصوليا ناشفة
Dry yellow corn	1	0.954	0.057	0.076	ذره صفراء (حب)
Lupine	1	0.037	0.036	0.068	ترمس
Other legumes and vegetables dried	1	0.045	0.117	0.078	بقول وخضراوات أخرى مجففة
Broad beans (tinned)	1	0.060	0.118	0.112	فول - حب معلب
Chick beans, tinned or crushed	1	0.336	0.567	0.358	حمص - حب معلب أو مطحون
Dried & tinned sweet beans	1	0.009	0.067	0.028	فاصوليا - حب (معلبة)
Tinned sweet beans	1	0.011	0.045	0.014	بازيلا حب (معلبة)
Onions	1	4.123	3.370	5.418	بصل ناشف
Garlic	1	0.209	0.210	0.283	ثوم ناشف
Tomato paste or solid (tinned)	1	0.641	0.914	1.023	بندورة علب حب أو معجون
Other tinned vegetables	1	0.032	0.092	0.075	خضراوات معلبة أخرى
Tubers					الدرنجات (البطاطا)
Potato	1	9.953	11.597	13.988	بطاطا
Sweet potato	1	0.277	0.084	0.491	بطاطا حلوه
Potato slices (frozen or tinned)	1	0.000	0.000	0.001	شرائح بطاطا مجمدة أو معلبة
Sugar and Confectionery					السكر والعسل والحلوى
Sugar	1	7.473	13.468	12.007	سكر
Halawa	1	0.175	0.218	0.266	حلاوة طحينية
Treacle	1	0.023	0.015	0.069	ديس بأنواعه
Jam	1	0.100	0.110	0.159	مربي بأنواعه

جدول (2) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004
 Table (2) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	نوع التجمع			السلع الغذائية
		مخيم camps	ريف rural	حضر urban	
Number of Households in the Sample		491	957	1,650	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	6.4	6.7	متوسط حجم الأسرة
Turkish delight	1	0.060	0.066	0.074	راحه (حلقوم)
Honey	1	0.045	0.060	0.052	عسل النحل
Local chocolate	1	0.059	0.228	0.175	شوكولاته محليه
Imported chocolate	1	0.681	0.785	1.011	شوكولاته مستورده
Sweet	1	0.046	0.228	0.163	ملبس
Toffee	1	0.133	0.089	0.087	توفي
Chewing gum	1	0.031	0.044	0.063	علكة
Bonbon, citrus products, etc...	1	0.171	0.139	0.214	مصاص، كعكبان، حوامض، دروبس..الخ)
Other	1	0.949	0.210	0.314	منتجات أخرى
Qamar deen (made of apricot), malban	1	0.043	0.016	0.016	قمر الدين، ملبن
Ice-cream	1	0.901	0.934	1.064	بوظة (أيس كريم، اسكيمو، الخ)
Tea, coffee, and hot chocolate (cacao)					الشاي والبن والكاكاو
Tea (in kg)	1	0.207	0.419	0.387	شاي حل (بالكيلو)
Tea packing (various types)	1	0.096	0.072	0.099	شاي باكيت (عبوات مختلفة)
Grinned coffee	1	0.193	0.486	0.536	قهوة مطحونة
Green seed coffee	1	0.031	0.010	0.069	قهوة حب خضراء
Coffee substitutes (nescafe)	1	0.008	0.024	0.024	قهوة سريعة الذوبان (نسكافيه)
Cocoa	1	0.015	0.009	0.021	كاكاو
Cappuccino	1	0.020	0.048	0.029	كابوتشينو
Other	1	0.031	0.062	0.101	أخرى
Total spices, salt & other preserves					التوابل والملح وأطعمة أخرى
Black pepper	1	0.056	0.027	0.070	فلفل اسود
Assorted spices	1	0.063	0.093	0.092	بهارات مشكله
Cardamom	1	0.010	0.005	0.020	هال
Sumac	1	0.014	0.026	0.053	سماق
Other spices	1	0.081	0.069	0.125	بهارات أخرى
Sesame	1	0.018	0.045	0.033	سمسم
Dried sage	1	0.039	0.006	0.036	ميرميه مجففة
Treated thyme	1	0.091	0.130	0.166	زعتر مصنع
Salt	1	1.537	2.750	3.030	ملح الطعام
Lemon salt	1	0.025	0.021	0.025	ملح الليمون

جدول (2) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب نوع التجمع، 2004
 Table (2) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	نوع التجمع			السلع الغذائية
		مخيم camps	ريف rural	حضر urban	
Number of Households in the Sample		491	957	1,650	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	6.4	6.7	متوسط حجم الأسرة
Tehinah	1	0.184	0.215	0.352	طحينه
Green olive	1	0.250	0.589	0.764	زيتون أخضر/ أسود مكبوس
Soup with noodle	1	0.040	0.063	0.042	شوربه شعيريه
Soup (cubes)	1	0.042	0.060	0.061	شوربه مكعبات
Coconut, rasped	1	0.050	0.048	0.066	جوز الهند مبشور
Vinegar	2	0.018	0.012	0.034	خل
Pickles	1	0.175	0.156	0.169	مخللات
Ketch up	1	0.013	0.051	0.047	كاتشب
Yeast	1	0.116	0.104	0.138	خميره
Vanilla	1	0.014	0.016	0.024	فانيليا
Baking powder	1	0.013	0.016	0.023	بيكنج باودر
Potato products (potato chips)	1	0.391	0.548	0.636	منتجات البطاطا (بطاطا شبس)
Other	1	0.361	1.419	0.920	أخرى
Beverages					المشروبات غير الكحولية والعصير والمياه المعدنية
Mineral Water	2	0.079	0.306	1.201	مياه معدنية
Juice liquid	2	3.053	8.351	6.585	عصير صناعي سائل
Juice Powder	1	0.013	0.028	0.016	بودرة عصير
Concentrated Juice	2	1.190	1.067	1.095	عصير سائل مركز
Soft drinks, can	2	0.443	0.902	0.962	مشروبات غازيه/ علبه معدنية
Soft drinks, bottles	2	0.122	0.066	0.267	مشروبات غازيه/ زجاجه صغيره
Soft drinks, family size	2	6.290	12.435	11.069	مشروبات غازيه/ زجاجه عائليه
Natural fruit juice	2	0.012	0.194	0.030	عصير فواكه طبيعي
Other drinks	2	0.173	0.410	0.424	مشروبات أخرى

جدول (3): متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3): Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		خانيونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh/ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Bread and cereals													الخبز والحبوب
short-grain rice	1	2.343	3.043	4.842	4.680	27.990	12.780	10.053	10.043	10.651	6.609	10.117	أرز حبة قصيرة
long-grain rice	1	2.056	1.651	5.759	3.316	0.306	0.128	0.130	0.164	0.606	1.307	0.377	أرز حبة طويلة
Wheat	1	0.912	0.912	0.106	0.761	12.461	0.011	0.028	3.554	0.372	1.014	1.494	قمح
Local wheat flour	1	2.339	2.180	3.490	0.956	6.142	1.373	1.520	0.438	1.555	1.324	1.447	طحين قمح بلدي
Imported white flour	1	44.161	29.068	93.884	40.905	60.851	21.956	6.577	16.351	12.829	15.821	23.680	طحين ابيض مستورد
Different kinds of bread	1	4.686	6.596	13.158	19.370	11.578	24.744	28.185	19.159	26.440	19.170	16.356	الخبز بأنواعه
Qurshallah	1	0.227	0.225	0.661	0.624	1.601	0.446	0.745	1.046	0.591	0.452	0.734	قرشله - كعك بالسمن
Cookies stuffed with dates	1	0.012	0.047	0.043	0.073	0.042	0.009	4.739	0.060	0.090	0.077	0.069	كعك بعجوة
Sesame bar	1	0.001	0.010	0.012	0.007	0.000	0.000	0.022	0.000	0.003	0.010	0.000	برازق
Macaroni	1	0.720	0.577	0.741	0.684	0.381	0.365	0.342	0.452	0.338	0.191	0.219	معكرونة
Noodles	1	0.190	0.180	0.342	0.423	0.678	1.040	0.360	0.423	0.279	0.124	0.164	شعيرية
Stuffed biscuit	1	2.078	1.101	2.206	1.852	1.477	1.234	1.259	0.778	0.892	1.142	1.308	بسكويت محشي
Salted biscuit or local	1	0.187	0.207	0.568	0.255	0.213	0.397	0.350	0.248	0.274	0.114	0.076	بسكويت مملح أو محلي
Semolina	1	0.242	0.247	0.326	0.814	2.335	0.361	0.508	0.625	0.342	0.244	0.324	سميد
Crushed wheat	1	0.053	0.079	0.214	0.135	0.153	0.116	0.110	0.071	0.072	0.031	0.059	برغل
Roasted green wheat	1	0.022	0.005	0.022	0.010	0.501	0.283	0.138	0.238	0.120	0.136	0.188	فريكة
Startch	1	0.051	0.051	0.130	0.113	0.137	0.019	0.042	0.030	0.084	0.039	0.072	نشأ

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر،	المحافظة											السلع الغذائية
		Governorate											
		خانيونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Cake & Cookies	1	0.156	0.155	0.356	0.287	0.163	0.211	0.346	0.203	0.179	0.139	0.092	كيك (طورته أو جاتوه)
Infants products (Cerelac, farleys) Forleys..etc)	1	0.021	0.009	0.154	0.068	0.046	0.066	0.071	0.057	0.035	0.010	0.016	منتجات للأطفال (سيرليك - فارلز...الخ)
Breakfast cereals (e.g cornflakes)	1	0.002	0.004	0.000	0.016	0.016	0.010	0.096	0.051	0.001	0.002	0.001	حبوب إفطار (مثل كورن فليكس)
Corn chips, popcorn	1	0.212	0.134	0.293	0.214	0.696	0.147	0.584	0.513	1.588	0.257	0.256	بوشار - شيس ذرة
Oriental deserts (Kunafa....etc)	1	1.263	1.364	3.891	1.646	1.158	0.561	0.902	0.684	1.261	0.510	0.909	حلويات شرقية (كنافة، بقلاوة...الخ)
Ready made maftool	1	0.027	0.011	0.115	0.095	0.118	0.141	0.085	0.023	0.006	0.014	0.001	مفتول جاهز
Dough pastry	1	0.278	0.235	0.372	0.508	0.038	0.005	0.282	0.463	0.001	0.005	0.324	عجينة معجنات
Other	1	0.053	0.093	0.345	0.161	0.218	0.148	0.467	0.123	0.318	0.189	0.046	أخرى
Meat & poultry													اللحوم والدواجن
Fresh goats & sheep meat	1	0.969	0.813	0.106	0.130	3.733	2.322	2.734	1.850	1.729	0.876	0.742	لحم ضأن وماعز طازج
Frozen goats & sheep meat	1	0.021	0.011	0.025	0.003	0.030	0.006	0.022	0.097	0.021	0.015	0.013	لحم ضأن وماعز مجمد
Fresh bovine meat	1	3.436	1.671	4.027	5.817	2.745	2.646	3.685	2.901	2.460	1.364	3.032	لحم بقري طازج
Frozen cow meat	1	1.033	0.938	2.011	1.606	2.040	0.538	0.582	0.674	0.397	0.127	0.167	لحم بقري مجمد
Fresh camel meat	1	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.002	0.006	0.002	لحم جمل طازج
Fresh or frozen rabbit meat	1	0.049	0.101	0.427	0.123	0.086	0.000	0.034	0.000	0.003	0.035	0.004	لحم أرانب طازجة أو مجمدة

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		Governorate											
		خانيونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh/ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
slaughtered poultry	1	0.006	0.067	0.405	0.610	12.016	2.757	11.003	2.724	0.015	0.236	0.169	دجاج طازج بدون الريش
Frozen chicken	1	0.496	0.544	2.153	0.829	1.493	0.410	0.078	0.009	0.059	0.022	0.095	دجاج مجمد
Fresh turkey	1	0.251	0.346	0.866	0.534	0.598	0.146	0.091	0.124	0.613	1.073	0.614	حيش طازج
Squab fresh or frozen	1	0.116	0.132	0.179	0.074	0.142	0.006	0.013	0.034	0.055	0.052	0.005	حمام (زغاليل) طازج أو مجمد
Other fresh or frozen birds	1	0.059	0.047	0.461	0.111	0.000	0.026	0.000	0.000	0.000	0.005	0.000	طيور أخرى طازجة أو مجمدة
Processed lamb/ beef (hamburger, mortadella)	1	0.027	0.030	0.014	0.067	0.043	0.569	0.281	0.292	0.124	0.043	0.152	لحوم أغنام/ أبقار مصنعة (همبورغر، مرتديلا)
Tinned meat	1	0.199	0.068	0.229	0.192	0.040	0.034	0.067	0.034	0.026	0.025	0.005	لحوم معلبة عدا المر تديلا والنقانق
Fresh pork meat frozen or tinned	1	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.026	0.000	0.001	0.000	0.003	0.000	لحم خنزير طازج أو مجمد أو معلب
Fresh chicken and turkey liver	1	0.026	0.090	0.071	0.091	0.212	0.091	0.218	0.143	0.111	0.162	0.005	كبده دجاج وحيش طازج
live poultry	1	8.100	7.014	15.853	10.123	20.618	12.299	4.007	13.678	15.168	11.650	10.572	دجاج طازج مع الريش
Frozen turkey	1	0.229	0.269	0.804	0.261	1.536	0.013	0.020	0.032	0.130	0.015	0.032	لحم حيش مجمد
Processed poultry meat (mortadella, sausages)	1	0.297	0.436	0.765	0.688	0.704	0.448	1.449	0.712	0.858	0.811	0.365	لحوم دواجن مصنعة (مر تديلا، نقانق)
Fresh lamb liver	1	0.001	0.000	0.000	0.000	0.190	0.029	0.050	0.064	0.073	0.022	0.035	كبده غنم طازج
Fresh cow liver	1	0.062	0.045	0.116	0.065	0.046	0.053	0.015	0.041	0.054	0.015	0.053	كبده بقر طازج

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	
		خان يونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين\طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Inside organs and limbs of slaughtered animal	1	0.333	0.015	0.486	0.134	0.221	0.083	0.234	0.098	0.146	0.150	0.220	أحشاء وأطراف الذبيحة
Other meats	1	0.339	0.283	1.206	0.594	0.095	0.000	0.024	0.074	0.095	0.146	0.150	لحوم أخرى
Fish & sea product													الاسماك ومنتجات البحر
Fish fresh	1	0.947	1.394	3.788	2.386	0.000	0.026	0.104	0.005	0.620	0.138	0.012	اسماك طازجة
Fish frozen	1	0.990	0.840	1.423	0.816	2.422	0.988	0.805	1.212	0.326	0.838	0.655	اسماك مجمدة
Fish Salted	1	0.073	0.091	0.163	0.172	0.026	0.013	0.033	0.035	0.018	0.001	0.002	اسماك مملحة
Smoked fish	1	0.033	0.014	0.000	0.002	0.000	0.000	0.003	0.010	0.000	0.000	0.000	اسماك مدخنة
Tinned, sardines	1	0.036	0.048	0.102	0.051	0.155	0.033	0.071	0.080	0.075	0.064	0.070	سردين معلب
Tuna, tinned	1	0.024	0.023	0.030	0.023	0.070	0.140	0.180	0.129	0.059	0.052	0.042	تونة معلبة
Other	1	0.000	0.000	0.000	0.025	0.000	0.000	0.001	0.002	0.003	0.000	0.000	أنواع أخرى من الأغذية البحرية
Dairy and eggs													الالبان ومنتجاتها والبيض
Fresh or pasteurized milk	2	2.189	2.983	3.942	2.103	9.088	4.546	9.018	6.158	4.279	3.195	3.705	حليب طازج أو مبستر
Condensed liquid milk	2	0.000	0.000	0.000	0.010	0.000	0.000	1.347	0.178	0.041	0.000	0.000	حليب سائل مركز
Powder milk	1	0.507	0.535	1.345	0.788	0.051	0.132	0.126	0.321	0.277	0.276	0.201	حليب بودرة
Infants powder milk	1	0.138	0.085	0.256	0.137	0.575	0.551	0.241	0.244	0.192	0.132	0.073	حليب بودرة للأطفال
Tinned yogurt	2	1.273	1.653	3.193	2.782	4.108	2.902	4.396	4.019	11.569	4.322	7.143	لبن رايب علب
Yogurt, liquid	2	0.606	0.259	0.716	0.277	0.099	1.328	0.312	0.168	0.083	0.008	0.007	لبن شراب (مخيض)

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		Governorate											
		خان يونس / رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة / أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس / سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم / قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين / طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Tinned yogurt paste (labaneyh)	1	0.021	0.089	0.130	0.080	1.302	0.489	1.284	0.802	0.824	0.661	0.342	لبنة علب
Soft white cheese	1	0.060	0.276	1.123	1.053	0.458	0.303	0.654	1.342	2.912	1.275	1.028	جبنة بيضاء طرية (بلدية)
Home made cheese	1	0.253	0.114	0.037	0.025	0.195	0.055	0.303	0.369	0.172	0.357	0.555	جبنة بيضاء مغلبة (بلدية)
Cooked cheese for sandwich	1	0.067	0.055	0.061	0.110	0.028	0.087	0.138	0.070	0.031	0.033	0.003	جبنة مثلثات
Processed cheese	1	0.086	0.123	0.178	0.308	0.291	0.466	0.598	0.465	0.244	0.206	0.025	جبنة صفراء
Cream	1	0.008	0.001	0.009	0.011	0.018	0.000	0.006	0.014	0.019	0.000	0.002	قشده / قشطة (قيمر)
Yogurt in solid form (Jamid) or (Kishik)	1	0.015	0.006	0.036	0.009	1.436	0.693	0.300	0.078	0.017	0.000	0.000	جميد (كشك)
Other dairy products	1	0.007	0.049	0.013	0.046	0.009	0.000	0.878	0.236	0.007	0.016	0.000	منتجات ألبان أخرى
Eggs	1	2.967	3.078	4.970	4.022	5.509	2.927	2.796	3.690	3.987	2.967	2.520	البيض
Other canned cheese (stores canned cheese)	1	0.219	0.171	0.254	0.318	0.000	0.018	0.015	0.010	0.005	0.003	0.000	جبنة معلبة أخرى (الجبنة المعلبة من المحلات)
Oils and fats													الزيوت والدهون
Olive oil	2	0.583	0.877	1.838	0.916	3.043	0.450	2.279	4.694	5.270	3.698	4.986	زيت الزيتون
Corn oil	2	0.847	0.691	1.832	1.616	6.336	3.159	2.503	3.042	2.125	1.915	2.475	زيت ذرة
Sunflower oil	2	0.348	1.064	2.683	1.439	0.325	0.321	0.074	0.004	0.004	0.025	0.056	زيت عين الشمس
Soya oil	2	2.716	1.607	4.292	2.354	0.447	0.000	0.558	0.103	0.045	0.212	0.181	زيت صويا
Palm Kernel oil	2	0.006	0.015	0.000	0.000	0.016	0.246	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	زيت نخيل

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		Governorate											
		خان يونس / رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة / أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس / سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم / قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين / طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Vegetable fat (i.e Gazelle fat)	1	0.223	0.187	0.427	0.479	0.810	0.178	0.049	0.428	0.485	0.171	0.346	سمنه نباتيه (مثل سمنة الغزال)
Animal fat	1	0.363	0.004	0.033	0.001	0.071	0.013	0.080	0.001	0.001	0.004	0.000	سمنه حيوانية (بلدية)
Other oils & fats	2	0.000	0.000	0.000	0.001	0.095	0.000	0.007	0.001	0.003	0.002	0.001	أنواع أخرى من الزيوت والدهون
Margarine/ butter	1	0.024	0.024	0.029	0.050	0.198	0.185	0.164	0.188	0.068	0.026	0.054	زبد نباتية/ حيوانية
Fresh fruits													فواكه طازجة
Orange	1	2.855	1.028	3.130	3.360	6.686	2.969	3.878	4.249	5.405	2.687	2.383	برتقال
Mandarin	1	1.021	0.854	1.350	1.651	4.378	1.089	1.525	1.210	2.003	1.315	1.522	مندليينا، كلمنتينا
Pomelos	1	0.163	0.007	0.124	0.159	1.204	0.878	0.367	1.356	1.031	0.258	0.298	بوملي
Grapefruit	1	0.422	0.168	0.242	0.410	0.358	0.039	0.117	0.616	0.270	0.035	0.087	جريفوت
Lemon	1	1.558	1.322	2.294	2.873	2.056	1.256	2.145	2.002	2.419	0.924	1.097	ليمون
Bananas	1	4.385	3.009	6.856	4.898	7.495	4.736	5.725	5.547	6.170	4.969	4.072	موز
Apples	1	4.546	4.467	8.611	8.850	11.179	5.162	5.136	6.055	6.709	4.475	6.169	تفاح
Grapes	1	1.421	1.748	5.484	2.757	5.710	4.040	2.168	1.877	2.616	1.741	2.210	عنب
Water melon	1	4.459	4.766	7.821	7.200	9.520	7.175	4.465	5.816	4.974	4.179	4.921	بطيخ
Melon	1	1.183	1.380	1.469	1.087	1.323	0.663	0.607	0.752	0.593	0.767	0.516	شمام
Apricots	1	0.071	0.096	0.102	0.128	0.615	0.563	0.398	0.375	0.583	0.265	0.250	مشمش
Plums	1	0.246	0.306	0.793	0.732	0.268	0.026	0.329	0.161	0.009	0.445	0.615	برقوق بأنواعه
Cherries	1	0.000	0.000	0.000	0.000	0.084	0.000	0.067	0.015	0.012	0.010	0.007	كرز

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	
		خانيونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Peaches	1	0.725	0.616	2.362	1.155	2.084	1.741	1.726	1.312	1.710	1.084	1.341	دراق (خوخ)
Strawberries	1	0.787	0.344	1.961	1.138	0.173	0.286	0.317	0.355	0.305	0.372	0.129	فراولة (توت أرضي)
Pears	1	0.346	0.248	0.903	0.849	0.828	0.915	0.912	0.846	0.765	0.441	0.236	أجاص
Guava	1	0.522	0.528	0.698	0.902	0.394	0.357	0.487	0.574	0.554	0.235	0.277	جوافة
Pomegranate	1	0.047	0.023	0.179	0.272	0.087	0.158	0.125	0.089	0.210	0.115	0.005	رمان
Figs	1	0.162	0.166	1.038	0.357	0.145	0.421	0.181	0.148	0.578	0.133	0.140	تين
Prickly pear	1	0.676	0.865	1.821	0.490	0.039	0.013	0.043	0.065	0.113	0.082	0.058	صبر
Khakis	1	0.193	0.212	0.666	0.447	0.539	0.094	0.264	0.152	0.429	0.172	0.218	كاكا
Dates	1	0.927	0.705	0.909	0.920	0.068	0.006	0.024	0.150	0.085	0.114	0.038	بلح
Indian apricot	1	0.012	0.010	0.122	0.188	0.042	0.052	0.202	0.169	0.195	0.111	0.033	اسكنديا
Mango	1	1.208	0.807	3.359	1.778	0.362	0.199	0.225	0.453	0.471	0.418	0.066	مانجا
Almonds, green	1	0.026	0.011	0.016	0.039	0.000	0.000	0.060	0.064	0.074	0.221	0.009	لوز اخضر
Other fresh fruits	1	0.636	0.461	5.055	0.912	5.502	0.358	0.711	1.494	2.523	0.683	1.091	فواكه طازجة أخرى
Tinned fruits													فواكه معلبة
Tinned pine apple	1	0.000	0.002	0.007	0.019	0.000	0.006	0.008	0.002	0.017	0.007	0.004	أناناس معلب
Other tinned fruits	1	0.000	0.000	0.000	0.003	0.000	0.016	0.009	0.022	0.014	0.001	0.000	فواكه معلبة ومحفوظة أخرى
Dried fruits													فواكه مجففة
Dried figs	1	0.003	0.014	0.012	0.025	0.035	0.039	0.011	0.009	0.012	0.012	0.009	تين مجفف (قطين)

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	
		خانيونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Dried grapes	1	0.013	0.011	0.006	0.019	0.010	0.002	0.017	0.002	0.024	0.007	0.009	زبيب
Dried dates	1	0.425	0.294	0.300	0.408	0.318	0.170	0.353	0.242	0.631	0.164	0.344	تمر
Other dried fruits	1	0.005	0.000	0.001	0.009	0.261	0.078	0.008	0.006	0.001	0.004	0.008	أخرى
Nuts													المكسرات
Pistachio	1	0.019	0.044	0.086	0.168	0.018	0.008	0.036	0.051	0.030	0.008	0.027	فستق حليبي
Peanuts	1	0.278	0.311	0.761	0.496	0.102	0.047	0.035	0.103	0.123	0.079	0.074	فستق سوداني
Almond	1	0.021	0.022	0.050	0.092	0.077	0.052	0.066	0.062	0.120	0.039	0.122	لوز
Hazelnuts	1	0.001	0.009	0.015	0.016	0.129	0.021	0.058	0.039	0.022	0.023	0.054	جوز
Water melon seeds	1	0.241	0.182	0.534	0.562	0.215	0.084	0.221	0.123	0.147	0.063	0.047	بزر بطيخ
Pumpkin seeds	1	0.011	0.002	0.015	0.014	0.011	0.003	0.019	0.010	0.040	0.019	0.010	بزر قرع
Sun flower seeds	1	0.146	0.113	0.217	0.196	0.438	0.102	0.075	0.117	0.144	0.080	0.220	بزر عين شمس
Walnut	1	0.018	0.006	0.030	0.021	0.006	0.005	0.002	0.004	0.011	0.004	0.005	بندق
Assorted nuts	1	0.074	0.074	2.304	0.222	0.679	0.187	0.367	0.486	0.368	0.220	0.267	مكسرات مشكلة (مخلوطة)
Other nuts	1	0.093	0.023	0.074	0.135	0.039	0.040	0.062	0.034	0.050	0.020	0.036	أنواع أخرى من المكسرات
Fresh vegetables													الخضروات الطازجة
Tomatoes	1	20.268	16.838	27.902	20.879	34.084	15.834	11.764	16.402	16.605	12.521	15.086	بندورة
Cucumber	1	9.050	8.086	12.820	10.677	10.095	5.592	5.757	7.713	7.712	6.630	5.687	خيار
Egyptian cucumber	1	0.238	0.307	0.258	0.478	0.666	0.690	0.434	0.412	0.254	0.532	0.169	فقوس

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		Governorate											
		خان يونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Carrot	1	1.040	0.791	2.238	1.424	2.586	1.085	1.019	1.805	1.340	0.856	1.302	جزر
Eggplant	1	3.807	4.318	8.109	5.913	7.170	1.802	2.637	3.482	4.552	2.461	2.740	باننجان
Marrow	1	2.991	1.866	4.315	2.850	6.288	4.187	3.288	3.613	3.645	2.309	3.322	كوسا
Pumpkin	1	0.399	0.257	0.342	0.091	0.045	0.000	0.093	0.043	0.050	0.007	0.120	يقطين
Gourd	1	0.158	0.133	0.642	0.114	0.020	0.000	0.085	0.047	0.042	0.008	0.000	قرع
Green beans	1	0.193	0.195	0.320	0.310	1.187	0.595	0.574	0.675	0.851	0.567	0.593	فاصوليا خضراء
Green okra	1	0.509	0.492	1.050	0.469	0.470	0.189	0.168	0.288	0.432	0.275	0.331	بامية خضراء
Green broad beans	1	0.259	0.146	0.474	0.308	0.446	0.144	0.355	0.523	0.890	0.625	0.419	فول اخضر
Green jews mallow	1	2.274	2.780	5.559	2.524	3.191	0.894	0.833	1.763	1.943	2.312	2.144	ملوخية خضراء
Green peppers	1	1.500	1.295	4.001	2.346	1.255	0.636	1.208	1.003	1.190	0.805	0.743	فلفل اخضر
Spinach	1	0.752	0.661	1.105	0.979	1.121	0.637	0.520	0.882	0.832	0.405	0.542	سبانخ
Cauliflower	1	1.340	1.229	2.280	1.549	9.949	3.446	3.282	3.419	3.701	2.910	3.465	زهرة (قرنبيط)
Cabbage	1	1.569	0.852	2.663	1.488	3.507	2.149	1.596	1.632	1.262	0.809	1.740	ملفوف
Green cow peas	1	0.349	0.196	0.609	0.151	0.068	0.038	0.029	0.075	0.075	0.167	0.227	لوبيا خضراء
Green pea	1	1.255	0.567	0.713	0.581	0.000	0.000	0.014	0.043	0.107	0.387	0.026	بازيلا خضراء
Lettuce	1	0.049	0.062	0.576	0.626	0.208	0.154	0.428	0.336	0.291	0.101	0.218	خس
Grapes leaves	1	0.111	0.149	0.153	0.091	0.490	0.638	0.465	0.290	0.138	0.123	0.147	ورق عنب
Turnip	1	0.035	0.080	0.124	0.507	1.489	0.147	0.262	0.184	0.622	0.203	0.023	لفت

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	
		خان يونس / رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة / أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس / سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم / قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين / طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Yellow corn	1	0.289	0.595	0.765	0.892	0.864	0.679	0.594	0.584	0.707	0.497	0.504	ذرة صفراء (عرنوس)
Green thyme	1	0.003	0.001	0.029	0.014	0.133	0.047	0.143	0.384	0.333	0.452	0.216	زعترا أخضر
Green sage	1	0.004	0.000	0.000	0.001	0.056	0.136	0.061	0.022	0.018	0.011	0.006	ميرمية خضراء
Parsley	1	0.261	0.188	0.490	0.438	0.336	0.100	0.150	0.171	0.138	0.119	0.143	يقدونس
Mint	1	0.020	0.033	0.153	0.089	0.037	0.084	0.140	0.046	0.024	0.014	0.010	نعنع
Fennel	1	0.000	0.000	0.000	0.000	0.095	0.000	0.098	0.214	0.027	0.134	0.324	شومر
Radish	1	0.244	0.254	0.599	0.314	0.628	0.155	0.190	0.203	0.404	0.224	0.388	فجل
Spring onions	1	0.305	0.159	0.524	0.236	0.219	0.158	0.178	0.170	0.287	0.109	0.215	بصل أخضر
Green olives (not pickled)	1	0.833	1.119	3.643	2.382	0.867	0.045	0.095	0.015	0.186	1.813	0.006	زيتون (أخضر) غير مكبوس
Other	1	2.592	1.555	5.289	3.929	4.989	2.734	1.394	1.649	2.577	2.998	6.185	أخرى
Frozen vegetables													خضروات مجمدة
Frozen green peas	1	0.410	0.400	0.464	0.467	0.023	0.074	0.228	0.176	0.203	0.368	0.099	بازيلا خضراء مجمدة
Frozen mixed vegetables	1	0.010	0.031	0.022	0.047	0.103	0.063	0.040	0.128	0.023	0.071	0.067	خضراوات مشكلة
Other frozen vegetables	1	0.005	0.000	0.017	0.022	0.024	0.011	0.092	0.052	0.046	0.011	0.009	خضراوات مجمدة أخرى
Pease and carrots	1	0.002	0.008	0.037	0.025	0.005	0.005	0.094	0.142	0.040	0.025	0.029	بازيلا خضراء مع جزر
Frozen green okra	1	0.097	0.044	0.128	0.125	0.013	0.000	0.069	0.027	0.028	0.004	0.003	بامية خضراء مجمدة
Legumes & Vegetables Dried or Tinned													بقول وخضراوات مجففة أو معلبة

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	
		خانيونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Lentils	1	0.801	0.748	2.004	0.683	0.755	0.235	0.225	0.389	0.310	0.227	0.265	عدس حب
Grushed lentils	1	0.461	0.491	0.940	0.722	0.656	0.251	0.226	0.423	0.361	0.346	0.342	عدس مجروش
Dry chick beans	1	0.536	0.450	1.271	0.848	0.370	0.167	0.173	0.208	0.385	0.202	0.154	حمص حب
Dry fava beans	1	0.437	0.341	0.744	0.606	0.124	0.041	0.044	0.093	0.097	0.050	0.020	فول حب
Dry beans	1	0.221	0.317	0.493	0.236	0.194	0.084	0.068	0.095	0.148	0.192	0.245	فاصوليا ناشفة
Dry yellow corn	1	0.004	0.005	4.282	0.012	0.105	0.017	0.146	0.044	0.101	0.090	0.053	نذره صفراء (حب)
Lupine	1	0.017	0.013	0.068	0.076	0.112	0.012	0.039	0.070	0.055	0.047	0.050	ترمس
Other legumes and vegetables dried	1	0.087	0.041	0.108	0.086	0.127	0.074	0.050	0.067	0.128	0.052	0.088	بقول وخضراوات أخرى مجففة
Broad beans (tinned)	1	0.091	0.007	0.122	0.068	0.044	0.123	0.173	0.171	0.163	0.069	0.045	فول - حب معلب
Chick beans, tinned or crushed	1	0.216	0.440	0.457	0.277	0.346	0.626	1.074	0.754	0.221	0.059	0.093	حمص - حب معلب أو مطحون
Dried & tinned sweet beans	1	0.026	0.007	0.019	0.023	0.079	0.034	0.034	0.108	0.020	0.006	0.027	فاصوليا - حب (معلبة)
Tinned sweet beans	1	0.000	0.000	0.004	0.004	0.012	0.017	0.022	0.024	0.033	0.021	0.113	بازيلا حب (معلبة)
Onions	1	5.653	4.481	9.130	6.918	4.340	2.759	2.906	3.884	3.474	3.303	2.955	بصل ناشف
Garlic	1	0.206	0.190	0.423	0.385	0.236	0.133	0.126	0.386	0.217	0.284	0.112	ثوم ناشف
Tomato paste or solid (tinned)	1	0.420	0.826	1.476	0.994	1.239	0.547	0.804	0.904	1.379	1.028	0.525	بندورة علب حب أو معجون
Other tinned vegetables	1	0.003	0.008	0.031	0.042	0.145	0.163	0.134	0.077	0.097	0.022	0.084	خضراوات معلبة أخرى

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		Governorate											
		خان يونس / رفح Khan Yunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة / أريحا Ramallah & Al-Bireh / Jericho	نابلس / سلفيت Nablus / Salfit	طولكرم / قلقيلية Tulkarm / Qalqilya	جنين / طوباس Jenin / Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Tubers													الدرنيات (البطاطا)
Potato	1	11.494	12.683	21.133	14.959	20.080	10.754	8.306	12.038	10.609	9.569	8.895	بطاطا
Sweet potato	1	0.678	0.239	1.002	0.703	0.000	0.010	0.038	0.082	0.435	0.163	0.005	بطاطا حلوه
Potato slices (frozen or tinned)	1	0.00	0.000	0.000	0.000	0.000	0.010	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	شرائح بطاطا مجمدة أو معلبة
Sugar and Confectionery													السكر والعسل والحلوى
Sugar	1	9.071	11.518	23.419	11.881	23.252	8.899	7.306	10.809	9.722	7.222	10.059	سكر
Halawa	1	0.250	0.199	0.245	0.336	0.361	0.235	0.170	0.130	0.181	0.255	0.182	حلاوة طحينية
Treacle	1	0.038	0.010	0.000	0.031	0.242	0.026	0.068	0.006	0.012	0.009	0.007	دبس بأنواعه
Jam	1	0.149	0.104	0.169	0.231	0.217	0.076	0.143	0.063	0.101	0.052	0.075	مربي بأنواعه
Turkish delight	1	0.099	0.060	0.114	0.099	0.113	0.017	0.040	0.029	0.067	0.036	0.064	راحه (حلقوم)
Honey	1	0.026	0.068	0.168	0.041	0.038	0.000	0.047	0.053	0.066	0.088	0.027	عسل النحل
Local chocolate	1	0.030	0.009	0.003	0.022	0.553	0.116	0.169	0.481	0.045	0.006	0.384	شوكولاته محليه
Imported chocolate	1	0.780	0.543	1.024	1.495	0.344	0.779	1.169	1.035	1.080	0.457	0.312	شوكولاته مستورده
Sweet	1	0.007	0.013	0.054	0.112	0.432	0.443	0.123	0.137	0.196	0.068	0.318	مليس
Toffee	1	0.056	0.188	0.329	0.128	0.096	0.008	0.019	0.047	0.092	0.050	0.185	توفي
Chewing gum	1	0.021	0.027	0.058	0.088	0.029	0.012	0.046	0.047	0.045	0.028	0.128	علكة
Bonbon, citrus products, etc...	1	0.158	0.180	0.450	0.282	0.149	0.132	0.242	0.177	0.166	0.09	0.052	مصاص، كعكبان، حوامض، درويس..الخ

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		Governorate	خانيونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Other	1	0.552	0.392	0.251	1.895	0.199	0.063	0.141	0.316	0.119	0.033	0.106	منتجات أخرى
Qamar deen (made of apricot), malban	1	0.007	0.015	0.013	0.022	0.072	0.000	0.045	0.023	0.015	0.009	0.010	قمر الدين، ملين
Ice-cream	1	0.714	0.660	1.791	0.846	0.635	0.662	1.596	1.765	0.933	0.514	0.635	بوظة (آيس كريم، اسكيمو، ... الخ)
Tea, coffee, and hot chocolate (cacao)													الشاي والبن والكاكاو
Tea (in kg)	1	0.358	0.087	0.486	0.344	0.749	0.358	0.178	0.391	0.420	0.264	0.370	شاي حل (بالكيلو)
Tea packing (various types)	1	0.015	0.237	0.314	0.124	0.015	0.021	0.070	0.055	0.021	0.091	0.153	شاي باكيت (عبوات مختلفة)
Grinned coffee	1	0.129	0.139	0.323	0.239	0.941	0.370	0.527	0.470	0.645	0.455	0.652	قهوة مطحونة
Green seed coffee	1	0.024	0.063	0.062	0.162	0.000	0.000	0.011	0.000	0.002	0.000	0.111	قهوة حب خضراء
Coffee substitutes (nescafe)	1	0.009	0.010	0.007	0.018	0.024	0.022	0.040	0.021	0.024	0.016	0.023	قهوة سريعة الذوبان (نسكافيه)
Cocoa	1	0.020	0.016	0.020	0.027	0.016	0.009	0.011	0.010	0.019	0.009	0.009	كاكاو
Cappuccino	1	0.007	0.000	0.000	0.001	0.005	0.054	0.025	0.059	0.070	0.126	0.024	كابيتشينو
Other	1	0.008	0.020	0.016	0.029	0.182	0.042	0.223	0.057	0.074	0.064	0.025	أخرى
Total spices, salt & other preserves													التوابل والملح وأطعمة أخرى
Black pepper	1	0.107	0.061	0.150	0.106	0.049	0.010	0.016	0.034	0.020	0.013	0.020	فلفل اسود
Assorted spices	1	0.029	0.073	0.144	0.090	0.105	0.093	0.098	0.114	0.067	0.073	0.106	بهارات مشكله

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	
		خانيونس/ رفح KhanYunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Cardamom	1	0.006	0.011	0.024	0.037	0.002	0.002	0.010	0.006	0.004	0.006	0.028	هال
Sumac	1	0.013	0.005	0.090	0.083	0.074	0.009	0.015	0.028	0.031	0.023	0.031	سماق
Other spices	1	0.141	0.074	0.133	0.150	0.112	0.061	0.043	0.075	0.075	0.054	0.138	بهارات أخرى
Sesame	1	0.020	0.018	0.016	0.030	0.039	0.023	0.003	0.040	0.074	0.052	0.048	سمسم
Dried sage	1	0.056	0.043	0.147	0.061	0.008	0.000	0.000	0.004	0.008	0.000	0.001	ميرمية مجففة
Treated thyme	1	0.082	0.086	0.174	0.164	0.366	0.149	0.145	0.152	0.094	0.092	0.061	زعرر مصنع
Salt	1	1.903	1.952	5.341	2.690	4.734	1.919	1.546	2.528	2.483	2.599	2.512	ملح الطعام
Lemon salt	1	0.012	0.014	0.068	0.042	0.016	0.006	0.015	0.018	0.021	0.016	0.046	ملح الليمون
Tehinah	1	0.227	0.166	0.425	0.411	0.371	0.218	0.224	0.272	0.270	0.186	0.217	طحينه
Green olive	1	0.268	0.079	0.234	1.243	1.389	0.240	0.791	0.518	0.321	0.443	0.514	زيتون أخضر/ أسود مكبوس
Soup with noodle	1	0.003	0.045	0.037	0.028	0.039	0.109	0.086	0.084	0.052	0.078	0.003	شوربه شعيرييه
Soup (cubes)	1	0.054	0.033	0.065	0.054	0.061	0.023	0.058	0.061	0.037	0.034	0.126	شوربه مكعبات
Coconut, rasped	1	0.051	0.058	0.083	0.101	0.116	0.046	0.031	0.042	0.056	0.025	0.022	جوز الهند مبشور
Vinegar	2	0.018	0.011	0.042	0.038	0.008	0.013	0.035	0.007	0.044	0.026	0.003	خل
Pickles	1	0.065	0.036	0.414	0.183	0.111	0.067	0.422	0.125	0.188	0.091	0.083	مخللات
Ketch up	1	0.002	0.010	0.002	0.016	0.007	0.065	0.105	0.102	0.061	0.040	0.009	كاتشب
Yeast	1	0.159	0.138	0.377	0.164	0.148	0.043	0.026	0.058	0.100	0.087	0.135	خميره
Vanilla	1	0.014	0.015	0.039	0.037	0.043	0.012	0.008	0.012	0.018	0.009	0.015	فانيلا

جدول (3) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب المحافظة، 2004

Table (3)Cont. : Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	المحافظة											السلع الغذائية
		المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	المحافظة	
		خانيونس/ رفح Khan Yunis / Rafah	دير البلح Deir Al - Balah	شمال غزة Gaza- North	غزة Gaza	الخليل Hebron	بيت لحم Bethlehem	القدس Jerusalem	رام الله والبييرة/أريحا Ramallah & Al-Bireh\ Jericho	نابلس/سلفيت Nablus\ Salfit	طولكرم/قلقيلية Qalqilya\ Tulkarm	جنين/طوباس Jenin\ Tubas	
Number of Households in the Sample		329	151	191	368	406	158	367	285	345	234	265	عدد أسر العينة
Average Household Size		6.9	7.4	7.9	7.4	7.2	6.1	6.0	6.5	6.1	5.6	6.0	متوسط حجم الأسرة
Baking powder	1	0.016	0.015	0.032	0.029	0.037	0.015	0.010	0.012	0.015	0.010	0.019	بيكنج باوذر
Potato products (potato chips)	1	0.367	0.355	0.502	0.799	0.267	0.353	0.733	0.809	0.495	0.431	0.667	منتجات البطاطا (بطاطا شيبس)
Other	1	0.302	0.293	0.917	0.634	0.906	0.543	0.924	1.394	0.482	1.444	2.663	أخرى
Beverages													المشروبات غير الكحولية والعصير والمياه المعدنية
Mineral Water	2	0.136	0.023	0.621	0.133	0.595	0.611	2.911	0.633	0.476	0.057	0.378	مياه معدنية
Juice liquid	2	3.403	2.593	5.580	5.073	7.306	4.454	12.555	7.767	8.740	3.910	4.461	عصير صناعي سائل
Juice Powder	1	0.001	0.008	0.007	0.003	0.000	0.000	0.055	0.081	0.013	0.001	0.012	بودرة عصير
Concentrated Juice	2	0.770	1.035	1.903	1.702	0.803	1.020	1.144	1.095	0.996	1.103	0.835	عصير سائل مركز
Soft drinks, can	2	0.272	0.284	1.661	1.096	0.425	0.268	0.779	0.737	1.732	0.837	0.893	مشروبات غازية/ علبة معدنية
Soft drinks, bottles	2	0.299	0.066	0.137	0.486	0.018	0.045	0.177	0.089	0.121	0.073	0.090	مشروبات غازية/ زجاجه صغيره
Soft drinks, family size	2	5.283	4.965	12.577	8.155	14.225	8.701	16.288	17.675	8.937	8.401	8.479	مشروبات غازية/ زجاجه عائلية
Natural fruit juice	2	0.375	0.000	0.000	0.001	0.074	0.085	0.046	0.029	0.048	0.000	0.035	عصير فواكه طبيعي
Other drinks	2	0.001	0.000	0.005	0.083	0.061	0.000	0.150	0.000	1.226	1.573	0.739	مشروبات أخرى

جدول (4): متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004

Table (4): Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر،	Sex of Head of Household جنس رب الأسرة		السلع الغذائية
		أنثى Female	ذكر Male	
Number of Households in the Sample		261	2,837	عدد أسر العينة
Average Household Size		3.8	6.9	متوسط حجم الأسرة
Bread and cereals				الخبز والحبوب
short-grain rice	1	6.290	9.180	أرز حبة قصيرة
long-grain rice	1	0.559	1.429	أرز حبة طويلة
Wheat	1	0.614	1.989	قمح
Local wheat flour	1	0.797	2.054	طحين قمح بلدي
Imported white flour	1	13.899	32.235	طحين ابيض مستورد
Different kinds of bread	1	16.617	17.430	الخبز بأنواعه
Qurshallah	1	0.465	0.681	قرشله - كعك بالسمن
Cookies stuffed with dates	1	0.039	0.707	كعك بعجوة
Sesame bar	1	0.006	0.006	برازق
Macaroni	1	0.375	0.469	معكرونة
Noodles	1	0.296	0.351	شعيريه
Stuffed biscuit	1	0.815	1.457	بسكوت محشي
Salted biscuit or local	1	0.203	0.252	بسكوت مملح أو محلي
Semolina	1	0.235	0.606	سميد
Crushed wheat	1	0.098	0.093	برغل
Roasted green wheat	1	0.179	0.135	فريكة
Startch	1	0.041	0.072	نشأ
Cake & Cookies	1	0.147	0.215	كيك (طورته أو جاتوه)
Infants products (Cerelac, farleys) Forleys..etc)	1	0.014	0.050	منتجات للأطفال (سيرليك - فارلز... الخ)
Breakfast cereals (e.g cornflakes)	1	0.018	0.022	حبوب إفطار (مثل كورن فليكس)
Corn chips, popcorn	1	0.185	0.502	بوشار - شيبس ذرة
Oriental deserts (Kunafa...etc)	1	0.565	1.278	حلويات شرقية (كنافة، بقلاوة... الخ)
Ready made maftool	1	0.042	0.053	مفتول جاهز
Dough pastry	1	0.162	0.255	عجينة معجنات
Other	1	0.154	0.203	أخرى
Meat & poultry				اللحوم والدواجن
Fresh goats & sheep meat	1	0.801	1.513	لحم ضأن وماعز طازج
Frozen goats & sheep meat	1	0.013	0.026	لحم ضأن وماعز مجمد
Fresh bovine meat	1	1.855	3.331	لحم بقري طازج
Frozen cow meat	1	0.571	0.921	لحم بقري مجمد
Fresh camel meat	1	0.000	0.001	لحم جمل طازج

جدول (4) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004

Table (4) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Sex of Head of Household جنس رب الأسرة		السلع الغذائية
		أنثى Female	ذكر Male	
Number of Households in the Sample		261	2,837	عدد أسر العينة
Average Household Size		3.8	6.9	متوسط حجم الأسرة
Fresh or frozen rabbit meat	1	0.056	0.066	لحم أرانب طازجة أو مجمدة
slaughtered poultry	1	2.093	2.935	دجاج طازج بدون الريش
Frozen chicken	1	0.356	0.490	دجاج مجمد
Fresh turkey	1	0.308	0.467	حبش طازج
Squab fresh or frozen	1	0.075	0.069	حمام (زغاليل) طازج أو مجمد
Other fresh or frozen birds	1	0.020	0.053	طيور أخرى طازجة أو مجمدة
Processed lamb/ beef (hamburger, mortadella)	1	0.092	0.141	لحوم أغنام/ أبقار مصنعة (همبورغر، مرتديلا)
Tinned meat	1	0.058	0.091	لحوم معلبة عدا المر تديلا والنقانق
Fresh pork meat frozen or tinned	1	0.000	0.002	لحم خنزير طازج أو مجمد أو معلب
Fresh chicken and turkey liver	1	0.086	0.115	كبد دجاج وحبش طازج
live poultry	1	7.822	11.428	دجاج طازج مع الريش
Frozen turkey	1	0.142	0.280	لحم حبش مجمد
Processed poultry meat (mortadella, sausages)	1	0.564	0.725	لحوم دواجن مصنعة (مر تديلا، نقانق)
Fresh lamb liver	1	0.014	0.044	كبد غنم طازج
Fresh cow liver	1	0.056	0.048	كبد بقر طازج
Inside organs and limbs of slaughtered animal	1	0.099	0.203	أحشاء وأطراف الذبيحة
Other meats	1	0.157	0.261	لحوم أخرى
Fish & sea product				الاسماك ومنتجات البحر
Fish fresh	1	0.307	0.846	اسماك طازجة
Fish frozen	1	0.724	1.003	اسماك مجمدة
Fish Salted	1	0.013	0.062	اسماك مملحة
Smoked fish	1	0.003	0.007	اسماك مدخنة
Tinned, sardines	1	0.056	0.071	سردين معلب
Tuna, tinned	1	0.070	0.070	تونة معلبة
Other	1	0.001	0.004	أنواع أخرى من الأغذية البحرية
Dairy and eggs				الالبان ومنتجاتها والبيض
Fresh or pasteurized milk	2	3.028	4.819	حليب طازج أو مبستر
Condensed liquid milk	2	0.151	0.198	حليب سائل مركز
Powder milk	1	0.222	0.413	حليب بودرة
Infants powder milk	1	0.107	0.226	حليب بودرة للأطفال
Tinned yogurt	2	3.524	4.484	لبن رايب علب
Yogurt, liquid	2	0.207	0.310	لبن شراب (مخيض)

جدول (4) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004

Table (4) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر،	Sex of Head of Household جنس رب الأسرة		السلع الغذائية
		أنثى Female	ذكر Male	
Number of Households in the Sample		261	2,837	عدد أسر العينة
Average Household Size		3.8	6.9	متوسط حجم الأسرة
Tinned yogurt paste (labaneyh)	1	0.415	0.576	لبنة علب
Soft white cheese	1	0.873	0.988	جبنة بيضاء طرية (بلدية)
Home made cheese	1	0.146	0.245	جبنة بيضاء مغلبة (بلدية)
Cooked cheese for sandwich	1	0.072	0.065	جبنة مثلثات
Processed cheese	1	0.280	0.275	جبنة صفراء
Cream	1	0.002	0.009	قشده/ قشطة (قيمر)
Yogurt in solid form (Jamid) or (Kishik)	1	0.084	0.207	جميد (كشك)
Other dairy products	1	0.086	0.153	منتجات ألبان أخرى
Eggs	1	2.504	3.615	البيض
Other canned cheese (stores canned cheese)	1	0.095	0.097	جبنة معلبة أخرى (الجبنة المعلبة من المحلات)
Oils and fats				الزيوت والدهون
Olive oil	2	1.769	2.741	زيت الزيتون
Corn oil	2	1.711	2.360	زيت ذرة
Sunflower oil	2	0.212	0.517	زيت عين الشمس
Soya oil	2	1.010	1.144	زيت صويا
Palm Kernel oil	2	0.000	0.015	زيت نخيل
Vegetable fat (i.e Gazelle fat)	1	0.261	0.345	سمنه نباتيه (مثل سمنة الغزال)
Animal fat	1	0.003	0.073	سمنه حيوانية (بلدية)
Other oils & fats	2	0.001	0.010	أنواع أخرى من الزيوت والدهون
Margarine/ butter	1	0.086	0.089	زبد نباتية/ حيوانية
Fresh fruits				فواكه طازجة
Orange	1	2.209	3.711	برتقال
Mandarin	1	1.246	1.659	منديلينا، كلمنتينا
Pomelos	1	0.438	0.522	بوملي
Grapefruit	1	0.457	0.255	جريفوت
Lemon	1	1.335	1.927	ليمون
Bananas	1	4.117	5.331	موز
Apples	1	4.124	6.532	تفاح
Grapes	1	1.290	2.757	عنب
Water melon	1	3.096	5.953	بطيخ
Melon	1	0.704	0.938	شمام
Apricots	1	0.066	0.325	مشمش

جدول (4) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004

Table (4) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	Sex of Head of Household جنس رب الأسرة		السلع الغذائية
		أنثى Female	ذكر Male	
Number of Households in the Sample		261	2,837	عدد أسر العينة
Average Household Size		3.8	6.9	متوسط حجم الأسرة
Plums	1	0.418	0.350	برقوق بأنواعه
Cherries	1	0.005	0.021	كرز
Peaches	1	1.180	1.396	دراق (خوخ)
Strawberries	1	0.432	0.552	فراولة (توت أرضي)
Pears	1	0.590	0.659	أجاص
Guava	1	0.238	0.544	جوافة
Pomegranate	1	0.064	0.125	رمان
Figs	1	0.212	0.288	تين
Prickly pear	1	0.291	0.349	صبر
Khakis	1	0.265	0.306	كاكا
Dates	1	0.147	0.397	بلح
Indian apricot	1	0.085	0.114	اسكنديا
Mango	1	0.394	0.843	مانجا
Almonds, green	1	0.034	0.052	لوز اخضر
Other fresh fruits	1	0.713	1.675	فواكه طازجة أخرى
Tinned fruits				فواكه معلبة
Tinned pine apple	1	0.009	0.007	أناناس معلب
Other tinned fruits	1	0.006	0.006	فواكه معلبة ومحفوظة أخرى
Dried fruits				فواكه مجففة
Dried figs	1	0.020	0.014	تين مجفف (قطين)
Dried grapes	1	0.018	0.012	زبيب
Dried dates	1	0.184	0.369	تمر
Other dried fruits	1	0.010	0.030	أخرى
Nuts				المكسرات
Pistachio	1	0.019	0.050	فستق حلبي
Peanuts	1	0.101	0.219	فستق سوداني
Almond	1	0.064	0.068	لوز
Hazelnuts	1	0.012	0.037	جوز
Water melon seeds	1	0.179	0.229	بزر بطيخ
Pumpkin seeds	1	0.017	0.015	بزر قرع
Sun flower seeds	1	0.097	0.170	بزر عين شمس
Walnut	1	0.002	0.011	بندق
Assorted nuts	1	0.179	0.418	مكسرات مشكلة (مخلوطة)

جدول (4) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004

Table (4) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	Sex of Head of Household جنس رب الأسرة		السلع الغذائية
		أنثى Female	ذكر Male	
Number of Households in the Sample		261	2,837	عدد أسر العينة
Average Household Size		3.8	6.9	متوسط حجم الأسرة
Other nuts	1	0.043	0.062	أنواع أخرى من المكسرات
Fresh vegetables				الخضروات الطازجة
Tomatoes	1	12.028	19.043	بندورة
Cucumber	1	6.433	8.269	خيار
Egyptian cucumber	1	0.459	0.381	فقوس
Carrot	1	1.224	1.378	جزر
Eggplant	1	2.239	4.371	باننجان
Marrow	1	2.700	3.481	كوسا
Pumpkin	1	0.099	0.140	يقطين
Gourd	1	0.064	0.103	قرع
Green beans	1	0.340	0.560	فاصوليا خضراء
Green okra	1	0.305	0.415	بامية خضراء
Green broad beans	1	0.480	0.421	فول اخضر
Green jews mallow	1	1.367	2.330	ملوخية خضراء
Green peppers	1	0.816	1.472	فلفل اخضر
Spinach	1	0.692	0.765	سبانخ
Cauliflower	1	2.424	3.266	زهرة (قرنبيط)
Cabbage	1	1.713	1.667	ملفوف
Green cow peas	1	0.084	0.178	لوبيا خضراء
Green pea	1	0.299	0.371	بازيلا خضراء
Lettuce	1	0.276	0.285	خس
Grapes leaves	1	0.080	0.251	ورق عنب
Turnip	1	0.120	0.357	لفت
Yellow corn	1	0.293	0.649	ذرة صفراء (عرنوس)
Green thyme	1	0.202	0.160	زعترا اخضر
Green sage	1	0.019	0.025	ميرمية خضراء
Parsley	1	0.160	0.236	بقدونس
Mint	1	0.042	0.059	نعنع
Fennel	1	0.108	0.081	شומר
Radish	1	0.311	0.316	فجل
Spring onions	1	0.167	0.235	بصل أخضر

جدول (4) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004

Table (4) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	Sex of Head of Household		السلع الغذائية
		جنس رب الأسرة		
		أنثى Female	ذكر Male	
Number of Households in the Sample		261	2,837	عدد أسر العينة
Average Household Size		3.8	6.9	متوسط حجم الأسرة
Green olives (not pickled)	1	0.066	1.000	زيتون (أخضر) غير مكبوس
Others	1	1.560	3.271	أخرى
Frozen vegetables				خضروات مجمدة
Frozen green peas	1	0.216	0.280	بازيلا خضراء مجمدة
Frozen mixed vegetables	1	0.053	0.053	خضراوات مشكلة
Other frozen vegetables	1	0.069	0.026	خضراوات مجمدة أخرى
Pease and carrots	1	0.030	0.042	بازيلا خضراء مع جزر
Frozen green okra	1	0.044	0.054	بامية خضراء مجمدة
Legumes & Vegetables Dried or Tinned				بقول وخضروات مجففة أو معلبة
Lentils	1	0.465	0.565	عدس حب
Grushed lentils	1	0.222	0.484	عدس مجروش
Dry chick beans	1	0.312	0.430	حمص حب
Dry fava beans	1	0.060	0.252	فول حب
Dry beans	1	0.105	0.205	فاصوليا ناشفة
Dry yellow corn	1	0.041	0.301	ذره صفراء (حب)
Lupine	1	0.029	0.053	ترمس
Other legumes and vegetables dried	1	0.058	0.084	بقول وخضراوات أخرى مجففة
Broad beans (tinned)	1	0.081	0.103	فول - حب معلب
Chick beans, tinned or crushed	1	0.274	0.431	حمص - حب معلب أو مطحون
Dried & tinned sweet beans	1	0.032	0.036	فاصوليا - حب (معلبة)
Tinned sweet beans	1	0.025	0.023	بازيلا حب (معلبة)
Onions	1	3.427	4.583	بصل ناشف
Garlic	1	0.227	0.245	ثوم ناشف
Tomato paste or solid (tinned)	1	0.633	0.924	بندورة علب حب أو معجون
Other tinned vegetables	1	0.048	0.072	خضراوات معلبة أخرى
Tubers				الدرنجات (البطاطا)
Potato	1	8.152	12.693	بطاطا
Sweet potato	1	0.307	0.316	بطاطا حلوه
Potato slices (frozen or tinned)	1	0.000	0.000	شرائح بطاطا مجمدة أو معلبة
Sugar and Confectionery				السكر والعسل والحلوى
Sugar	1	6.721	11.827	سكر
Halawa	1	0.190	0.233	حلاوة طحينية

جدول (4) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004

Table (4) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر،	Sex of Head of Household جنس رب الأسرة		السلع الغذائية
		أنثى Female	ذكر Male	
Number of Households in the Sample		261	2,837	عدد أسر العينة
Average Household Size		3.8	6.9	متوسط حجم الأسرة
Treacle	1	0.028	0.043	ديس بأنواعه
Jam	1	0.061	0.137	مربي بأنواعه
Turkish delight	1	0.048	0.070	راحه (حلقوم)
Honey	1	0.026	0.055	عسل النحل
Local chocolate	1	0.122	0.168	شوكولاته محليه
Imported chocolate	1	0.626	0.886	شوكولاته مستورده
Sweet	1	0.078	0.163	ملبس
Toffee	1	0.097	0.099	توفي
Chewing gum	1	0.025	0.052	علكة
Bonbon, citrus products, etc...	1	0.073	0.191	مصاص، كعكيان، حوامض، دروبس..الخ)
Other, specify	1	0.366	0.438	منتجات أخرى
Qamar deen (made of apricot), malban	1	0.010	0.023	قمر الدين، ملبن
Ice-cream	1	0.663	1.016	بوظة (آيس كريم، اسكيمو، الخ)
Tea, coffee, and hot chocolate (cacao)				الشاي والبن والكاكاو
Tea (in kg)	1	0.300	0.360	شاي حل (بالكيلو)
Tea packing (various types)	1	0.065	0.092	شاي باكيت (عبوات مختلفة)
Grinned coffee	1	0.367	0.446	قهوة مطحونة
Green seed coffee	1	0.007	0.045	قهوة حب خضراء
Coffee substitutes (nescafe)	1	0.036	0.019	قهوة سريعة الذوبان (نسكافيه)
Cocoa	1	0.021	0.015	كاكاو
Cappuccino	1	0.013	0.034	كابيتشينو
Other	1	0.106	0.069	أخرى
Total spices, salt & other preserves				التوابل والملح وأطعمة أخرى
Black pepper	1	0.046	0.054	فلفل اسود
Assorted spices	1	0.067	0.088	بهارات مشكله
Cardamom	1	0.007	0.013	هال
Sumac	1	0.025	0.036	سماق
Other spices	1	0.105	0.097	بهارات أخرى
Sesame	1	0.026	0.034	سمسم
Dried sage	1	0.020	0.028	ميرميه مجففة
Treated thyme	1	0.107	0.140	زعتر مصنع

جدول (4) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب جنس رب الأسرة، 2004

Table (4) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	Sex of Head of Household جنس رب الأسرة		السلع الغذائية
		أنثى Female	ذكر Male	
Number of Households in the Sample		261	2,837	عدد أسر العينة
Average Household Size		3.8	6.9	متوسط حجم الأسرة
Salt	1	1.656	2.680	ملح الطعام
Lemon salt	1	0.032	0.023	ملح الليمون
Tehinah	1	0.178	0.279	طحينه
Green olive	1	0.332	0.613	زيتون أخضر/ أسود مكبوس
Soup with noodle	1	0.043	0.049	شوربه شعيريه
Soup (cubes)	1	0.051	0.057	شوربه مكعبات
Coconut, rasped	1	0.029	0.059	جوز الهند مبشور
Vinegar	2	0.016	0.024	خل
Pickles	1	0.068	0.176	مخللات
Ketch up	1	0.031	0.041	كاتشب
Yeast	1	0.119	0.123	خميره
Vanilla	1	0.012	0.020	فانيليا
Baking powder	1	0.012	0.019	بيكنج باودر
Potato products (potato chips)	1	0.362	0.569	منتجات البطاطا (بطاطا شيبس)
Other	1	1.598	0.878	أخرى
Beverages				المشروبات غير الكحولية والعصير والمياه المعدنية
Mineral Water	2	1.660	0.565	مياه معدنية
Juice liquid	2	5.068	6.407	عصير صناعي سائل
Juice Powder	1	0.050	0.016	بودرة عصير
Concentrated Juice	2	0.666	1.151	عصير سائل مركز
Soft drinks, can	2	0.475	0.854	مشروبات غازيه/ علبة معدنية
Soft drinks, bottles	2	0.046	0.183	مشروبات غازيه/ زجاجه صغيره
Soft drinks, family size	2	8.835	10.502	مشروبات غازيه/ زجاجه عائله
Natural fruit juice	2	0.030	0.080	عصير فواكه طبيعي
Other drinks	2	0.134	0.382	مشروبات أخرى

جدول (5): متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004

Table (5): Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Household Size					السلع الغذائية
		10 أفراد فأكثر 10 persons and more	8-9 أفراد 8-9 persons	7-6 أفراد 6-7 persons	5-4 أفراد 4-5 persons	3-1 أفراد 1-3 persons	
Number of Households in the Sample		489	615	841	646	507	عدد أسر العينة
Average Household Size		12.0	8.4	6.5	4.6	2.3	متوسط حجم الأسرة
short-grain rice	1	13.449	11.087	9.207	6.569	4.530	أرز حبة قصيرة
long-grain rice	1	2.887	1.478	1.161	0.864	0.677	أرز حبة طويلة
Wheat	1	2.805	3.316	2.056	0.892	0.160	قمح
Local wheat flour	1	4.833	3.272	1.294	0.662	0.295	طحين قمح بلدي
Imported white flour	1	66.877	41.598	25.101	15.764	10.882	طحين ابيض مستورد
Different kinds of bread	1	16.333	17.564	20.520	17.040	13.214	الخبز بأنواعه
Qurshallah	1	0.737	0.653	0.816	0.577	0.452	قرشله - كعك بالسمن
Cookies stuffed with dates	1	0.025	0.096	0.072	2.840	0.046	كعك بعجوة
Sesame bar	1	0.006	0.006	0.006	0.004	0.010	برازق
Macaroni	1	0.671	0.554	0.457	0.394	0.239	معكرونة
Noodles	1	0.574	0.416	0.370	0.199	0.193	شعيرية
Stuffed biscuit	1	2.150	1.655	1.553	0.968	0.677	بسكويت محشي
Salted biscuit or local	1	0.245	0.289	0.291	0.267	0.101	بسكويت مملح أو محلي
Semolina	1	1.489	0.547	0.480	0.295	0.242	سميد
Crushed wheat	1	0.158	0.088	0.093	0.080	0.055	برغل
Roasted green wheat	1	0.168	0.192	0.123	0.125	0.091	فريكة
Startch	1	0.138	0.068	0.056	0.052	0.048	نشأ
Cake & Cookies	1	0.284	0.169	0.228	0.222	0.134	كيك (طورته أو جاتوه)
Infants products (Cerelac, farleys) Forleys..etc)	1	0.053	0.042	0.057	0.045	0.031	منتجات للأطفال (سيريلك - فارلز... الخ)
Breakfast cereals (e.g cornflakes)	1	0.029	0.004	0.037	0.022	0.011	حبوب إفطار (مثل كورن فليكس)
Corn chips, popcorn	1	0.460	1.057	0.430	0.318	0.061	بوشار - شيس ذرة
Oriental deserts (Kunafa....etc)	1	1.931	1.470	1.155	0.842	0.806	حلويات شرقية (كنافة، بقلاوة... الخ)
Ready made maftool	1	0.044	0.065	0.067	0.043	0.032	مفتول جاهز
Dough pastry	1	0.359	0.405	0.219	0.136	0.138	عجينة معجنات
Other	1	0.212	0.207	0.253	0.194	0.092	أخرى
Meat & poultry							اللحوم والدواجن
Fresh goats & sheep meat	1	2.409	1.657	1.268	1.293	0.786	لحم ضأن وماعز طازج
Frozen goats & sheep meat	1	0.040	0.032	0.024	0.024	0.002	لحم ضأن وماعز مجمد
Fresh bovine meat	1	5.405	3.520	3.360	2.091	1.864	لحم بقري طازج
Frozen cow meat	1	1.770	1.128	0.773	0.607	0.317	لحم بقري مجمد
Fresh camel meat	1	0.001	0.000	0.002	0.001	0.000	لحم جمل طازج

جدول (5) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004
Table (5) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Household Size					السلع الغذائية
		10 أفراد فأكثر 10 persons and more	8-9 أفراد 8-9 persons	7-6 أفراد 6-7 persons	5-4 أفراد 4-5 persons	3-1 أفراد 1-3 persons	
Number of Households in the Sample		489	615	841	646	507	عدد أسر العينة
Average Household Size		12.0	8.4	6.5	4.6	2.3	متوسط حجم الأسرة
Fresh or frozen rabbit meat	1	0.090	0.062	0.043	0.055	0.096	لحم أرانب طازجة أو مجمدة
slaughtered poultry	1	2.440	3.139	3.736	2.561	1.856	دجاج طازج بدون الريش
Frozen chicken	1	1.155	0.502	0.455	0.216	0.175	دجاج مجمد
Fresh turkey	1	0.669	0.552	0.412	0.419	0.237	حبش طازج
Squab fresh or frozen	1	0.107	0.052	0.067	0.059	0.075	حمام (زغاليل) طازج أو مجمد
Other fresh or frozen birds	1	0.120	0.064	0.034	0.024	0.024	طيور أخرى طازجة أو مجمدة
Processed lamb/ beef (hamburger, mortadella)	1	0.110	0.111	0.183	0.169	0.074	لحوم أغنام/ أبقار مصنعة (همبورغر، مرتديلا)
Tinned meat	1	0.161	0.085	0.087	0.061	0.056	لحوم معلبة عدا المر تديلا والنفاق
Fresh pork meat frozen or tinned	1	0.000	0.001	0.000	0.005	0.000	لحم خنزير طازج أو مجمد أو معلب
Fresh chicken and turkey liver	1	0.105	0.122	0.161	0.087	0.059	كبد دجاج وحبش طازج
live poultry	1	16.111	13.727	10.901	9.014	6.190	دجاج طازج مع الريش
Frozen turkey	1	0.582	0.337	0.241	0.149	0.078	لحم حبش مجمد
Processed poultry meat (mortadella, sausages)	1	0.723	0.760	0.873	0.733	0.338	لحوم دواجن مصنعة (مر تديلا، نفاق)
Fresh lamb liver	1	0.061	0.028	0.059	0.019	0.039	كبد غنم طازج
Fresh cow liver	1	0.060	0.058	0.037	0.035	0.062	كبد بقر طازج
Inside organs and limbs of slaughtered animal	1	0.223	0.381	0.200	0.101	0.049	أحشاء وأطراف الذبيحة
Other meats	1	0.564	0.357	0.214	0.134	0.039	لحوم أخرى
Fish & sea product							الاسماك ومنتجات البحر
Fish fresh	1	1.744	1.009	0.547	0.517	0.421	اسماك طازجة
Fish frozen	1	1.414	1.100	1.030	0.776	0.589	اسماك مجمدة
Fish Salted	1	0.106	0.053	0.062	0.034	0.039	اسماك مملحة
Smoked fish	1	0.016	0.007	0.010	0.000	0.003	اسماك مدخنة
Tinned, sardines	1	0.098	0.077	0.072	0.056	0.045	سردين معلب
Tuna, tinned	1	0.073	0.071	0.080	0.069	0.053	تونة معلبة
Other	1	0.011	0.000	0.005	0.000	0.002	أنواع أخرى من الأغذية البحرية
Dairy and eggs							الالبان ومنتجاتها والبيض
Fresh or pasteurized milk	2	6.718	4.865	5.060	3.575	3.176	حليب طازج أو مبستر
Condensed liquid milk	2	0.200	0.103	0.277	0.146	0.220	حليب سائل مركز
Powder milk	1	0.725	0.369	0.375	0.311	0.259	حليب بودرة
Infants powder milk	1	0.305	0.155	0.191	0.290	0.146	حليب بودرة للأطفال
Tinned yogurt	2	4.691	4.886	4.984	3.927	3.161	لبن رايب علب

جدول (5) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004
 Table (5) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Household Size					السلع الغذائية
		حجم الأسرة					
		10 أفراد فأكثر 10 persons and more	8-9 أفراد 8-9 persons	7-6 أفراد 6-7 persons	5-4 أفراد 4-5 persons	3-1 أفراد 1-3 persons	
Number of Households in the Sample		489	615	841	646	507	عدد أسر العينة
Average Household Size		12.0	8.4	6.5	4.6	2.3	متوسط حجم الأسرة
Yogurt, liquid	2	0.395	0.300	0.235	0.364	0.239	لبين شراب (مخيض)
Tinned yogurt paste (labaneyh)	1	0.591	0.626	0.635	0.552	0.350	لبينه علب
Soft white cheese	1	1.214	0.870	1.104	1.003	0.639	جبنة بيضاء طريه (بلدية)
Home made cheese	1	0.303	0.268	0.309	0.154	0.116	جبنة بيضاء مغلية (بلدية)
Cooked cheese for sandwich	1	0.061	0.075	0.076	0.064	0.044	جبنة مثلثات
Processed cheese	1	0.242	0.278	0.338	0.260	0.220	جبنة صفراء
Cream	1	0.011	0.015	0.007	0.005	0.007	قشده/ قشطة (قيمر)
Yogurt in solid form (Jamid) or (Kishik)	1	0.408	0.246	0.176	0.096	0.096	جميد (كشك)
Other dairy products	1	0.140	0.105	0.198	0.190	0.067	منتجات ألبان أخرى
Eggs	1	4.965	4.157	3.657	2.956	1.840	البيض
Other canned cheese (stores canned cheese)	1	0.132	0.105	0.106	0.079	0.060	جبنة معلبة أخرى (الجبنة المعلبة من المحلات)
Oils and fats							الزيوت والدهون
Olive oil	2	3.857	2.902	3.143	1.825	1.461	زيت الزيتون
Corn oil	2	2.978	2.394	2.708	1.899	1.391	زيت ذرة
Sunflower oil	2	1.097	0.530	0.406	0.298	0.248	زيت عين الشمس
Soya oil	2	2.414	1.670	0.897	0.535	0.413	زيت صويا
Palm Kernel oil	2	0.015	0.000	0.031	0.015	0.000	زيت نخيل
Vegetable fat (i.e Gazelle fat)	1	0.594	0.369	0.338	0.248	0.167	سمته نباتيه (مثل سمته الغزال)
Animal fat	1	0.024	0.009	0.040	0.238	0.003	سمته حيوانية (بلدية)
Other oils & fats	2	0.021	0.008	0.010	0.005	0.002	أنواع أخرى من الزيوت والدهون
Margarine/ butter	1	0.073	0.137	0.084	0.081	0.066	زبد نباتية/ حيوانية
Fresh fruits							فواكه طازجة
Orange	1	5.472	3.934	3.919	2.718	1.870	برتقال
Mandarin	1	1.705	1.841	1.992	1.216	1.191	منديلينا، كلمنتينا
Pomelos	1	0.825	0.792	0.459	0.343	0.195	بوملي
Grapefruit	1	0.344	0.510	0.182	0.124	0.260	جريفوت
Lemon	1	2.613	2.217	1.983	1.434	1.142	ليمون
Bananas	1	5.974	5.612	5.739	4.884	3.609	موز
Apples	1	8.441	7.325	6.560	4.982	4.397	تفاح
Grapes	1	4.483	2.873	2.458	1.781	1.926	عنب
Water melon	1	9.219	6.299	5.618	4.279	3.580	بطيخ

جدول (5) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004
Table (5) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	Household Size					السلع الغذائية
		10 أفراد فأكثر 10 persons and more	8-9 أفراد 8-9 persons	7-6 أفراد 6-7 persons	4-5 أفراد 4-5 persons	3-1 أفراد 1-3 persons	
Number of Households in the Sample		489	615	841	646	507	عدد أسر العينة
Average Household Size		12.0	8.4	6.5	4.6	2.3	متوسط حجم الأسرة
Melon	1	1.326	0.796	0.868	0.887	0.794	شمام
Apricots	1	0.303	0.339	0.382	0.261	0.178	مشمش
Plums	1	0.451	0.409	0.263	0.361	0.348	برقوق بأنواعه
Cherries	1	0.029	0.015	0.019	0.023	0.012	كرز
Peaches	1	1.541	1.391	1.339	1.548	1.044	دراق (خوخ)
Strawberries	1	1.156	0.467	0.571	0.440	0.121	فراولة (توت أرضي)
Pears	1	0.638	0.731	0.692	0.553	0.635	أجاص
Guava	1	0.628	0.708	0.444	0.479	0.354	جوافة
Pomegranate	1	0.229	0.090	0.132	0.094	0.065	رمان
Figs	1	0.518	0.210	0.212	0.270	0.270	تين
Prickly pear	1	0.500	0.499	0.303	0.198	0.264	صبر
Khakis	1	0.344	0.374	0.340	0.284	0.136	كاكا
Dates	1	0.385	0.664	0.264	0.353	0.231	بلح
Indian apricot	1	0.139	0.141	0.106	0.093	0.079	اسكندنيا
Mango	1	1.100	0.950	0.756	0.782	0.447	مانجا
Almonds, green	1	0.048	0.101	0.051	0.040	0.003	لوز اخضر
Other fresh fruits	1	3.322	2.058	1.189	1.207	0.525	فواكه طازجة أخرى
Tinned fruits							فواكه معلبة
Tinned pine apple	1	0.003	0.005	0.010	0.010	0.003	أناناس معلب
Other tinned fruits	1	0.014	0.009	0.001	0.005	0.004	فواكه معلبة ومحفوظة أخرى
Dried fruits							فواكه مجففة
Dried figs	1	0.014	0.027	0.009	0.005	0.022	تين مجفف (قطين)
Dried grapes	1	0.017	0.011	0.007	0.011	0.019	زبيب
Dried dates	1	0.394	0.376	0.439	0.243	0.285	تمر
Other dried fruits	1	0.035	0.016	0.049	0.021	0.014	أخرى
Nuts							المكسرات
Pistachio	1	0.075	0.041	0.047	0.041	0.040	فستق حلبي
Peanuts	1	0.394	0.242	0.182	0.160	0.096	فستق سوداني
Almond	1	0.058	0.078	0.073	0.077	0.044	لوز
Hazelnuts	1	0.043	0.049	0.037	0.021	0.025	جوز
Water melon seeds	1	0.353	0.248	0.252	0.160	0.112	بزر بطيخ
Pumpkin seeds	1	0.018	0.015	0.020	0.014	0.004	بزر قرع

جدول (5) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004
 Table (5) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 Liter = 2	Household Size					السلع الغذائية
		10 أفراد فأكثر 10 persons and more	8-9 أفراد 8-9 persons	6-7 أفراد 6-7 persons	4-5 أفراد 4-5 persons	3-1 أفراد 1-3 persons	
Number of Households in the Sample		489	615	841	646	507	عدد أسر العينة
Average Household Size		12.0	8.4	6.5	4.6	2.3	متوسط حجم الأسرة
Sun flower seeds	1	0.274	0.231	0.165	0.113	0.037	بزر عين شمس
Walnut	1	0.022	0.009	0.009	0.006	0.008	بندق
Assorted nuts	1	0.344	0.840	0.321	0.245	0.235	مكسرات مشكلة (مخلوطة)
Other nuts	1	0.088	0.055	0.056	0.069	0.034	أنواع أخرى من المكسرات
Fresh vegetables							الخضروات الطازجة
Tomatoes	1	33.884	21.675	16.885	12.395	9.989	بندورة
Cucumber	1	14.427	9.137	8.024	5.598	4.155	خيار
Egyptian cucumber	1	0.547	0.385	0.334	0.334	0.396	فقوس
Carrot	1	2.167	1.782	1.362	1.001	0.557	جزر
Eggplant	1	7.941	5.060	3.778	2.942	1.792	بادنجان
Marrow	1	5.404	4.005	3.367	2.557	1.955	كوسا
Pumpkin	1	0.219	0.148	0.107	0.081	0.161	يقطين
Gourd	1	0.220	0.083	0.107	0.041	0.066	قرع
Green beans	1	0.600	0.695	0.507	0.544	0.348	فاصوليا خضراء
Green okra	1	0.719	0.465	0.337	0.321	0.256	بامية خضراء
Green broad beans	1	0.772	0.437	0.438	0.340	0.172	فول اخضر
Green jews mallow	1	4.205	2.574	2.028	1.546	1.230	ملوخية خضراء
Green peppers	1	2.379	1.784	1.296	0.976	0.801	فلفل اخضر
Spinach	1	1.184	0.910	0.790	0.512	0.431	سبانخ
Cauliflower	1	5.050	3.564	3.254	2.372	1.911	زهرة (قرنبيط)
Cabbage	1	2.309	2.085	1.700	1.350	0.919	ملفوف
Green cow peas	1	0.294	0.245	0.143	0.106	0.086	لوبيا خضراء
Green pea	1	0.951	0.274	0.397	0.218	0.047	بازيلا خضراء
Lettuce	1	0.426	0.281	0.305	0.232	0.183	خس
Grapes leaves	1	0.397	0.303	0.251	0.141	0.096	ورق عنب
Turnip	1	0.695	0.306	0.386	0.154	0.180	لفت
Yellow corn	1	1.023	0.585	0.718	0.455	0.310	ذرة صفراء (عرنوس)
Green thyme	1	0.215	0.126	0.189	0.183	0.090	زعر اخضر
Green sage	1	0.016	0.032	0.042	0.016	0.005	ميرمية خضراء
Parsley	1	0.357	0.287	0.202	0.175	0.153	بقدونس
Mint	1	0.081	0.055	0.064	0.049	0.035	نعنع
Fennel	1	0.171	0.051	0.122	0.045	0.024	شومر

جدول (5) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004
 Table (5) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Household Size					السلع الغذائية
		10 أفراد فأكثر 10 persons and more	8-9 أفراد 8-9 persons	7-6 أفراد 6-7 persons	5-4 أفراد 4-5 persons	3-1 أفراد 1-3 persons	
Number of Households in the Sample		489	615	841	646	507	عدد أسر العينة
Average Household Size		12.0	8.4	6.5	4.6	2.3	متوسط حجم الأسرة
Radish	1	0.364	0.438	0.288	0.267	0.227	فجل
Spring onions	1	0.314	0.258	0.227	0.179	0.179	بصل أخضر
Green olives (not pickled)	1	1.943	0.854	0.615	1.128	0.245	زيتون (أخضر) غير مكبوس
Other	1	4.850	4.065	3.432	1.961	1.293	أخرى
Frozen vegetables							خضروات مجمدة
Frozen green peas	1	0.431	0.340	0.263	0.205	0.154	بازيلا خضراء مجمدة
Frozen mixed vegetables	1	0.022	0.056	0.071	0.051	0.051	خضراوات مشكلة
Other frozen vegetables	1	0.028	0.030	0.038	0.026	0.023	خضراوات مجمدة أخرى
Pease and carrots	1	0.025	0.037	0.069	0.038	0.020	بازيلا خضراء مع جزر
Frozen green okra	1	0.071	0.082	0.067	0.028	0.013	بامية خضراء مجمدة
Legumes & Vegetables Dried or Tinned							بقول وخضروات مجففة أو معلبة
Lentils	1	1.112	0.657	0.498	0.345	0.269	عدس حب
Grushed lentils	1	0.816	0.557	0.454	0.284	0.244	عدس مجروش
Dry chick beans	1	0.744	0.503	0.383	0.314	0.205	حمص حب
Dry fava beans	1	0.599	0.295	0.167	0.119	0.078	فول حب
Dry beans	1	0.391	0.249	0.156	0.116	0.115	فاصوليا ناشفة
Dry yellow corn	1	0.034	1.181	0.073	0.059	0.046	ذره صفراء (حب)
Lupine	1	0.058	0.047	0.064	0.042	0.040	ترمس
Other legumes and vegetables dried	1	0.116	0.095	0.100	0.061	0.031	بقول وخضراوات أخرى مجففة
Broad beans (tinned)	1	0.092	0.063	0.129	0.119	0.087	فول - حب معلب
Chick beans, tinned or crushed	1	0.535	0.433	0.472	0.404	0.209	حمص - حب معلب أو مطحون
Dried & tinned sweet beans	1	0.059	0.048	0.027	0.024	0.026	فاصوليا - حب (معلبة)
Tinned sweet beans	1	0.024	0.017	0.017	0.033	0.025	بازيلا حب (معلبة)
Onions	1	7.847	5.011	4.177	3.284	2.654	بصل ناشف
Garlic	1	0.368	0.226	0.258	0.180	0.199	ثوم ناشف
Tomato paste or solid (tinned)	1	1.339	1.195	0.900	0.684	0.392	بندورة علب حب أو معجون
Other tinned vegetables	1	0.053	0.059	0.095	0.069	0.062	خضراوات معلبة أخرى
Tubers							الدرنجات (البطاطا)
Potato	1	21.905	14.495	11.835	9.049	5.334	بطاطا
Sweet potato	1	0.544	0.381	0.195	0.263	0.286	بطاطا حلوه
Potato slices (frozen or tinned)	1	0.000	0.000	0.000	0.000	0.003	شرائح بطاطا مجمدة أو معلبة

جدول (5) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004
Table (5) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Household Size					السلع الغذائية
		10 أفراد فأكثر 10 persons and more	8-9 أفراد 8-9 persons	6-7 أفراد 6-7 persons	4-5 أفراد 4-5 persons	1-3 أفراد 1-3 persons	
Number of Households in the Sample		489	615	841	646	507	عدد أسر العينة
Average Household Size		12.0	8.4	6.5	4.6	2.3	متوسط حجم الأسرة
Sugar and Confectionery							السكر والعسل والحلوى
Sugar	1	20.769	14.381	10.287	7.027	6.152	سكر
Halawa	1	0.278	0.248	0.252	0.160	0.212	حلاوة طحينية
Treacle	1	0.017	0.110	0.031	0.005	0.046	ديس بأنواعه
Jam	1	0.159	0.187	0.123	0.087	0.101	مربى بأنواعه
Turkish delight	1	0.113	0.075	0.057	0.040	0.072	راحه (حلقوم)
Honey	1	0.049	0.044	0.030	0.053	0.104	عسل النحل
Local chocolate	1	0.158	0.253	0.158	0.159	0.074	شوكولاته محلية
Imported chocolate	1	1.130	0.945	0.940	0.729	0.550	شوكولاته مستورده
Sweet	1	0.205	0.169	0.171	0.138	0.087	مليس
Toffee	1	0.133	0.105	0.091	0.093	0.076	توفي
Chewing gum	1	0.069	0.060	0.060	0.035	0.023	علكة
Bonbon, citrus products, etc...	1	0.279	0.216	0.214	0.122	0.065	مصاص، كعكيان، حوامض، دروبس..الخ)
Other	1	0.517	0.372	0.415	0.607	0.227	منتجات أخرى
Qamar deen (made of apricot), malban	1	0.017	0.022	0.037	0.008	0.022	قمر الدين، ملبن
Ice-cream	1	1.541	1.030	1.263	0.627	0.394	بوظة (أيس كريم، اسكيمو... الخ)
Tea, coffee, and hot chocolate (cacao)							الشاي والبن والكاكاو
Tea (in kg)	1	0.592	0.416	0.316	0.254	0.245	شاي حل (بالكيلو)
Tea packing (various types)	1	0.145	0.082	0.094	0.074	0.061	شاي باكيت (عبوات مختلفة)
Grinned coffee	1	0.480	0.410	0.497	0.422	0.360	قهوة مطحونة
Green seed coffee	1	0.087	0.043	0.044	0.021	0.021	قهوة حب خضراء
Coffee substitutes (nescafe)	1	0.013	0.014	0.028	0.022	0.021	قهوة سريعة الذوبان (نسكافيه)
Cocoa	1	0.027	0.015	0.013	0.013	0.013	كاكاو
Cappuccino	1	0.016	0.024	0.057	0.025	0.027	كابوتشينو
Other	1	0.155	0.052	0.067	0.069	0.029	أخرى
Total spices, salt & other preserves							التوابل والملح وأطعمة أخرى
Black pepper	1	0.115	0.055	0.047	0.036	0.027	فلفل اسود
Assorted spices	1	0.118	0.081	0.098	0.077	0.051	بهارات مشكله
Cardamom	1	0.025	0.008	0.016	0.008	0.008	هال
Sumac	1	0.060	0.054	0.031	0.021	0.014	سماق
Other spices	1	0.168	0.096	0.088	0.079	0.071	بهارات أخرى

جدول (5) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب حجم الأسرة، 2004
 Table (5) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Household Size					السلع الغذائية
		10 أفراد فأكثر 10 persons and more	8-9 أفراد 8-9 persons	7-6 أفراد 6-7 persons	5-4 أفراد 4-5 persons	3-1 أفراد 1-3 persons	
Number of Households in the Sample		489	615	841	646	507	عدد أسر العينة
Average Household Size		12.0	8.4	6.5	4.6	2.3	متوسط حجم الأسرة
Sesame	1	0.040	0.041	0.032	0.033	0.019	سمسم
Dried sage	1	0.051	0.027	0.025	0.021	0.016	ميرمية محففة
Treated thyme	1	0.213	0.154	0.163	0.092	0.057	زعتار مصنع
Salt	1	4.988	2.870	2.357	1.883	1.243	ملح الطعام
Lemon salt	1	0.036	0.023	0.029	0.020	0.011	ملح الليمون
Tehinah	1	0.359	0.334	0.271	0.234	0.152	طحينه
Green olive	1	0.599	0.623	1.038	0.209	0.275	زيتون أخضر/ أسود مكبوس
Soup with noodle	1	0.049	0.035	0.055	0.066	0.027	شوربه شعيريه
Soup (cubes)	1	0.069	0.076	0.057	0.044	0.036	شوربه مكعبات
Coconut, rasped	1	0.094	0.074	0.051	0.030	0.042	جوز الهند مبشور
Vinegar	2	0.030	0.017	0.029	0.027	0.010	خل
Pickles	1	0.159	0.183	0.167	0.152	0.172	مخللات
Ketch up	1	0.020	0.026	0.082	0.030	0.020	كاتشب
Yeast	1	0.229	0.149	0.112	0.084	0.054	خميره
Vanilla	1	0.036	0.021	0.019	0.015	0.008	فانيليا
Baking powder	1	0.026	0.024	0.020	0.013	0.008	بيكنج باودر
Potato products (potato chips)	1	0.759	0.725	0.656	0.411	0.145	منتجات البطاطا (بطاطا شيبس)
Other	1	0.976	1.366	0.966	0.698	0.664	أخرى
Beverages							المشروبات غير الكحولية والعصير والمياه المعدنية
Mineral Water	2	0.405	0.169	0.644	0.978	1.120	مياه معدنية
Juice liquid	2	6.798	7.858	6.290	5.583	4.812	عصير صناعي سائل
Juice Powder	1	0.050	0.010	0.009	0.024	0.008	بودرة عصير
Concentrated Juice	2	1.660	1.333	1.116	1.006	0.426	عصير سائل مركز
Soft drinks, can	2	1.211	0.720	0.853	0.747	0.606	مشروبات غازية/ علبة معدنية
Soft drinks, bottles	2	0.109	0.430	0.112	0.104	0.100	مشروبات غازية/ زجاجه صغيره
Soft drinks, family size	2	11.719	11.984	11.063	9.445	7.061	مشروبات غازية/ زجاجه عائليه
Natural fruit juice	2	0.039	0.047	0.200	0.024	0.007	عصير فواكه طبيعي
Other drinks	2	0.220	0.494	0.515	0.345	0.095	مشروبات أخرى

جدول (6): متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004

Table (6): Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	مستوى المعيشة Level of Living			السلع الغذائية
		مستوى أقل Worse-off	فئة متوسطة Middle	مستوى أفضل Better-off	
Number of Households in the Sample		543	1,538	1,017	عدد أسر العينة
Average Household Size		7.1	7.0	5.9	متوسط حجم الأسرة
short-grain rice	1	12.364	9.203	6.444	أرز حبة قصيرة
long-grain rice	1	1.929	1.428	0.891	أرز حبة طويلة
Wheat	1	4.904	1.506	0.617	قمح
Local wheat flour	1	3.039	2.217	0.864	طحين قمح بلدي
Imported white flour	1	47.637	33.336	16.259	طحين ابيض مستورد
Different kinds of bread	1	14.173	17.954	18.343	الخبز بأنواعه
Qurshallah	1	0.737	0.661	0.619	قرشله - كعك بالسمن
Cookies stuffed with dates	1	0.052	1.231	0.099	كعك بعجوة
Sesame bar	1	0.000	0.010	0.003	برازق
Macaroni	1	0.566	0.464	0.395	معكرونة
Noodles	1	0.435	0.342	0.300	شعيرية
Stuffed biscuit	1	1.506	1.509	1.170	بسكويت محشي
Salted biscuit or local	1	0.236	0.255	0.243	بسكويت مملح أو محلي
Semolina	1	0.637	0.673	0.381	سميد
Crushed wheat	1	0.123	0.100	0.066	برغل
Roasted green wheat	1	0.113	0.170	0.106	فريكة
Startch	1	0.082	0.065	0.067	نشأ
Cake & Cookies	1	0.172	0.227	0.202	كيك (طورته أو جاتوه)
Infants products (Cerelac, farleys) Forleys..etc)	1	0.047	0.048	0.044	منتجات للأطفال (سيرليك- فارلز.. الخ)
Breakfast cereals (e.g cornflakes)	1	0.014	0.017	0.033	حبوب إفطار (مثل كورن فليكس)
Corn chips, popcorn	1	0.323	0.626	0.330	بوشار - شيبس ذرة
Oriental deserts (Kunafa....etc)	1	1.375	1.326	0.950	حلويات شرقية (كنافة، بقلاوة... الخ)
Ready made maftool	1	0.028	0.047	0.074	مفتول جاهز
Dough pastry	1	0.303	0.279	0.164	عجينة معجنات
Other	1	0.188	0.188	0.222	أخرى
Meat & poultry					اللحوم والدواجن
Fresh goats & sheep meat	1	3.147	1.214	0.804	لحم ضأن وماعز طازج
Frozen goats & sheep meat	1	0.024	0.022	0.029	لحم ضأن وماعز مجمد
Fresh bovine meat	1	5.379	3.036	2.157	لحم بقري طازج
Frozen cow meat	1	1.016	0.971	0.691	لحم بقري مجمد
Fresh camel meat	1	0.001	0.001	0.000	لحم جمل طازج
Fresh or frozen rabbit meat	1	0.114	0.077	0.018	لحم أرانب طازجة أو مجمدة
slaughtered poultry	1	1.756	3.125	3.115	دجاج طازج بدون الريش

جدول (6) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004
 Table (6) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر،	Level of Living			السلع الغذائية
		مستوى أقل Worse-off	فئة متوسطة Middle	مستوى أفضل Better-off	
Number of Households in the Sample		543	1,538	1,017	عدد أسر العينة
Average Household Size		7.1	7.0	5.9	متوسط حجم الأسرة
Frozen chicken	1	0.511	0.565	0.324	دجاج مجمد
Fresh turkey	1	0.705	0.409	0.371	حباش طازج
Squab fresh or frozen	1	0.072	0.086	0.044	حمام (زغاليل) طازج أو مجمد
Other fresh or frozen birds	1	0.059	0.067	0.017	طيور أخرى طازجة أو مجمدة
Processed lamb/ beef (hamburger, mortadella)	1	0.090	0.150	0.144	لحوم أغنام/ أبقار مصنعة (همبورغر، مرتديلا)
Tinned meat	1	0.104	0.093	0.070	لحوم معلبة عدا المر تديلا والنقانق
Fresh pork meat frozen or tinned	1	0.002	0.000	0.004	لحم خنزير طازج أو مجمد أو معلب
Fresh chicken and turkey liver	1	0.074	0.124	0.117	كبد دجاج وحباش طازج
live poultry	1	14.363	12.130	7.586	دجاج طازج مع الريش
Frozen turkey	1	0.462	0.310	0.085	لحم حباش مجمد
Processed poultry meat (mortadella, sausages)	1	0.637	0.726	0.731	لحوم دواجن مصنعة (مر تديلا، نقانق)
Fresh lamb liver	1	0.050	0.037	0.044	كبد غنم طازج
Fresh cow liver	1	0.063	0.046	0.044	كبد بقر طازج
Inside organs and limbs of slaughtered animal	1	0.208	0.264	0.077	أحشاء وأطراف الذبيحة
Other meats	1	0.407	0.246	0.168	لحوم أخرى
Fish & sea product					الاسماك ومنتجات البحر
Fish fresh	1	0.753	0.975	0.554	اسماك طازجة
Fish frozen	1	1.288	1.017	0.735	اسماك مجمدة
Fish Salted	1	0.067	0.061	0.047	اسماك مملحة
Smoked fish	1	0.016	0.005	0.004	اسماك مدخنة
Tinned, sardines	1	0.071	0.081	0.051	سردين معلب
Tuna, tinned	1	0.053	0.071	0.080	تونة معلبة
Other	1	0.000	0.005	0.004	أنواع أخرى من الأغذية البحرية
Dairy and eggs					الالبان ومنتجاتها والبيض
Fresh or pasteurized milk	2	4.729	4.837	4.353	حليب طازج أو مبستر
Condensed liquid milk	2	0.153	0.148	0.290	حليب سائل مركز
Powder milk	1	0.553	0.416	0.272	حليب بودرة
Infants powder milk	1	0.176	0.220	0.232	حليب بودرة للأطفال
Tinned yogurt	2	4.540	4.744	3.781	لبن رايب علب
Yogurt, liquid	2	0.443	0.308	0.204	لبن شراب (مخيض)
Tinned yogurt paste (labaneyh)	2	0.486	0.617	0.522	لبنه علب
Soft white cheese	1	0.921	1.114	0.802	جبنة بيضاء طرية (بلدية)

جدول (6) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004
 Table (6) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Level of Living			السلع الغذائية
		مستوى أقل Worse-off	فئة متوسطة Middle	مستوى أفضل Better-off	
Number of Households in the Sample		543	1,538	1,017	عدد أسر العينة
Average Household Size		7.1	7.0	5.9	متوسط حجم الأسرة
Home made cheese	1	0.501	0.209	0.119	جبنة بيضاء مغلية (بلدية)
Cooked cheese for sandwich	1	0.052	0.069	0.069	جبنة مثلثات
Processed cheese	1	0.287	0.259	0.295	جبنة صفراء
Cream	1	0.011	0.010	0.005	قشده/ قشطة (قيمر)
Yogurt in solid form (Jamid) or (Kishik)	1	0.255	0.223	0.119	جميد (كشك)
Other dairy products	1	0.046	0.125	0.243	منتجات ألبان أخرى
Eggs	1	3.844	3.841	2.821	البيض
Other canned cheese (stores canned cheese)	1	0.094	0.104	0.087	جبنة معلبة أخرى (الجبنة المعلبة من المحلات)
Oils and fats					الزيوت والدهون
Olive oil	2	3.598	2.729	1.980	زيت الزيتون
Corn oil	2	2.540	2.420	1.981	زيت ذرة
Sunflower oil	2	0.771	0.502	0.306	زيت عين الشمس
Soya oil	2	1.711	1.229	0.637	زيت صويا
Palm Kernel oil	2	0.000	0.014	0.022	زيت نخيل
Vegetable fat (i.e Gazelle fat)	1	0.441	0.395	0.188	سمنه نباتيه (مثل سمنة الغزال)
Animal fat	1	0.079	0.010	0.148	سمنه حيوانية (بلدية)
Other oils & fats	2	0.011	0.011	0.005	أنواع أخرى من الزيوت والدهون
Margarine/ butter	1	0.093	0.093	0.080	زبده نباتية/ حيوانية
Fresh fruits					فواكه طازجة
Orange	1	3.938	3.672	3.223	برتقال
Mandarin	1	1.812	1.664	1.448	منديلينا، كلمنتينا
Pomelos	1	0.455	0.598	0.421	بوملي
Grapefruit	1	0.211	0.304	0.261	جريفوت
Lemon	1	1.752	2.076	1.639	ليمون
Bananas	1	5.400	5.595	4.544	موز
Apples	1	7.145	6.828	5.043	تفاح
Grapes	1	2.379	3.227	1.847	عنب
Water melon	1	4.907	6.522	4.909	بطيخ
Melon	1	0.659	0.966	0.997	شمام
Apricots	1	0.197	0.306	0.360	مشمش
Plums	1	0.404	0.334	0.360	برقوق بأنواعه
Cherries	1	0.020	0.015	0.025	كرز

جدول (6) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004
 Table (6) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Level of Living			السلع الغذائية
		مستوى أقل Worse-off	فئة متوسطة Middle	مستوى أفضل Better-off	
Number of Households in the Sample		543	1,538	1,017	عدد أسر العينة
Average Household Size		7.1	7.0	5.9	متوسط حجم الأسرة
Peaches	1	1.148	1.415	1.454	دراق (خوخ)
Strawberries	1	0.612	0.573	0.450	فراولة (توت أرضي)
Pears	1	0.559	0.643	0.726	أجاص
Guava	1	0.617	0.596	0.336	جوافة
Pomegranate	1	0.149	0.146	0.063	رمان
Figs	1	0.221	0.281	0.317	تين
Prickly pear	1	0.620	0.286	0.269	صبر
Khakis	1	0.288	0.283	0.340	كاكا
Dates	1	0.554	0.434	0.178	بلح
Indian apricot	1	0.054	0.142	0.098	اسكندنيا
Mango	1	0.795	0.910	0.644	مانجا
Almonds, green	1	0.018	0.069	0.040	لوز اخضر
Other fresh fruits	1	2.693	1.616	0.893	فواكه طازجة أخرى
Tinned fruits					فواكه معلبة
Tinned pine apple	1	0.001	0.009	0.007	أناناس معلب
Other tinned fruits	1	0.000	0.010	0.003	فواكه معلبة ومحفوظة أخرى
Dried fruits					فواكه مجففة
Dried figs	1	0.033	0.007	0.017	تين مجفف (قطين)
Dried grapes	1	0.025	0.011	0.007	زبيب
Dried dates	1	0.474	0.350	0.286	تمر
Other dried fruits	1	0.023	0.039	0.016	أخرى
Nuts					المكسرات
Pistachio	1	0.039	0.055	0.041	فستق حلبي
Peanuts	1	0.254	0.237	0.137	فستق سوداني
Almond	1	0.065	0.077	0.055	لوز
Hazelnuts	1	0.046	0.034	0.030	جوز
Water melon seeds	1	0.207	0.229	0.230	بزر بطيخ
Pumpkin seeds	1	0.017	0.016	0.011	بزر قرع
Sun flower seeds	1	0.167	0.195	0.112	بزر عين شمس
Walnut	1	0.016	0.010	0.007	بندق
Assorted nuts	1	0.875	0.275	0.301	مكسرات مشكلة (مخلوطة)
Other nuts	1	0.053	0.061	0.063	أنواع أخرى من المكسرات
Fresh vegetables					الخضروات الطازجة

جدول (6) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004
 Table (6) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg =1 كغم، Liter =2 لتر	مستوى المعيشة Level of Living			السلع الغذائية
		مستوى أقل Worse-off	فئة متوسطة Middle	مستوى أفضل Better-off	
Number of Households in the Sample		543	1,538	1,017	عدد أسر العينة
Average Household Size		7.1	7.0	5.9	متوسط حجم الأسرة
Tomatoes	1	21.898	19.587	14.559	بندورة
Cucumber	1	9.056	8.620	6.746	خيار
Egyptian cucumber	1	0.354	0.418	0.361	فقوس
Carrot	1	1.752	1.342	1.167	جزر
Eggplant	1	5.002	4.414	3.342	بادنجان
Marrow	1	3.886	3.689	2.699	كوسا
Pumpkin	1	0.199	0.136	0.099	يقطين
Gourd	1	0.140	0.118	0.046	قرع
Green beans	1	0.612	0.613	0.385	فاصوليا خضراء
Green okra	1	0.484	0.437	0.310	بامية خضراء
Green broad beans	1	0.456	0.497	0.299	فول اخضر
Green jews mallow	1	2.386	2.480	1.799	ملوخية خضراء
Green peppers	1	1.570	1.518	1.161	فلفل اخضر
Spinach	1	0.894	0.840	0.552	سبانخ
Cauliflower	1	3.621	3.479	2.492	زهرة (قرنبيط)
Cabbage	1	2.084	1.641	1.470	ملفوف
Green cow peas	1	0.215	0.174	0.136	لوبيا خضراء
Green pea	1	0.318	0.443	0.272	بازيلا خضراء
Lettuce	1	0.290	0.248	0.336	خس
Grapes leaves	1	0.267	0.274	0.158	ورق عنب
Turnip	1	0.330	0.347	0.324	لقفت
Yellow corn	1	0.375	0.716	0.611	ذرة صفراء (عرنوس)
Green thyme	1	0.181	0.169	0.144	ز عتر اخضر
Green sage	1	0.024	0.021	0.029	ميرمية خضراء
Parsley	1	0.251	0.236	0.206	يقدونس
Mint	1	0.040	0.055	0.070	نعنع
Fennel	1	0.072	0.094	0.074	شומר
Radish	1	0.386	0.356	0.208	فجل
Spring onions	1	0.301	0.225	0.192	بصل أخضر
Green olives (not pickled)	1	2.155	0.916	0.183	زيتون (أخضر) غير مكبوس
Other	1	4.244	3.366	2.071	أخرى
Frozen vegetables					خضروات مجمدة
Frozen green peas	1	0.332	0.298	0.203	بازيلا خضراء مجمدة

جدول (6) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004
 Table (6) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004

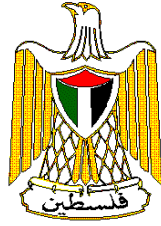
Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Level of Living			السلع الغذائية
		مستوى أقل Worse-off	فئة متوسطة Middle	مستوى أفضل Better-off	
Number of Households in the Sample		543	1,538	1,017	عدد أسر العينة
Average Household Size		7.1	7.0	5.9	متوسط حجم الأسرة
Frozen mixed vegetables	1	0.071	0.051	0.045	خضراوات مشكلة
Other frozen vegetables	1	0.029	0.028	0.033	خضراوات مجمدة أخرى
Pease and carrots	1	0.037	0.049	0.031	بازيلا خضراء مع جزر
Frozen green okra	1	0.057	0.064	0.036	بامية خضراء مجمدة
Legumes & Vegetables Dried or Tinned					بقول وخضراوات مجففة أو معلبة
Lentils	1	0.825	0.576	0.365	عدس حب
Grushed lentils	1	0.665	0.486	0.301	عدس مجروش
Dry chick beans	1	0.747	0.401	0.255	حمص حب
Dry fava beans	1	0.298	0.262	0.157	فول حب
Dry beans	1	0.305	0.197	0.130	فاصوليا ناشفة
Dry yellow corn	1	1.210	0.056	0.066	ذره صفراء (حب)
Lupine	1	0.060	0.050	0.047	ترمس
Other legumes and vegetables dried	1	0.115	0.091	0.049	بقول وخضراوات أخرى مجففة
Broad beans (tinned)	1	0.136	0.087	0.103	فول - حب معلب
Chick beans, tinned or crushed	1	0.431	0.452	0.355	حمص - حب معلب أو مطحون
Dried & tinned sweet beans	1	0.045	0.038	0.026	فاصوليا - حب (معلبة)
Tinned sweet beans	1	0.025	0.024	0.020	بازيلا حب (معلبة)
Onions	1	5.484	4.661	3.604	بصل ناشف
Garlic	1	0.306	0.264	0.172	ثوم ناشف
Tomato paste or solid (tinned)	1	1.288	0.893	0.676	بندورة علب حب أو معجون
Other tinned vegetables	1	0.081	0.060	0.079	خضراوات معلبة أخرى
Tubers					الدرنجات (البطاطا)
Potato	1	14.106	13.159	9.874	بطاطا
Sweet potato	1	0.362	0.341	0.248	بطاطا حلوه
Potato slices (frozen or tinned)	1	0.000	0.000	0.001	شرائح بطاطا مجمدة أو معلبة
Sugar and Confectionery					السكر والعسل والحلوى
Sugar	1	17.672	11.928	6.765	سكر
Halawa	1	0.300	0.245	0.164	حلاوة طحينية
Treacle	1	0.030	0.060	0.019	دبس بأنواعه
Jam	1	0.187	0.135	0.088	مربى بأنواعه
Turkish delight	1	0.135	0.057	0.046	راحه (حلقوم)
Honey	1	0.046	0.042	0.073	عسل النحل

جدول (6) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004
 Table (6) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Level of Living			السلع الغذائية
		مستوى أقل Worse-off	فئة متوسطة Middle	مستوى أفضل Better-off	
Number of Households in the Sample		543	1,538	1,017	عدد أسر العينة
Average Household Size		7.1	7.0	5.9	متوسط حجم الأسرة
Local chocolate	1	0.194	0.163	0.147	شوكولاته محليه
Imported chocolate	1	0.802	0.874	0.882	شوكولاته مستورده
Sweet	1	0.134	0.162	0.157	مليس
Toffee	1	0.111	0.112	0.070	توفي
Chewing gum	1	0.050	0.050	0.046	علكة
Bonbon, citrus products, etc...	1	0.180	0.195	0.159	مصاص، كعكبان، حوامض، دروبس..الخ)
Other, specify	1	0.328	0.605	0.226	منتجات أخرى
Qamar deen (made of apricot), malban	1	0.046	0.019	0.013	قمر الدين، ملبن
Ice-cream	1	0.954	1.005	0.975	بوظة (آيس كريم، اسكيمو، الخ)
Tea, coffee, and hot chocolate (cacao)					الشاي والبن والكاكاو
Tea (in kg)	1	0.495	0.376	0.236	شاي حل (بالكيلو)
Tea packing (various types)	1	0.122	0.096	0.061	شاي باكيت (عبوات مختلفة)
Grinned coffee	1	0.445	0.454	0.412	قهوة مطحونة
Green seed coffee	1	0.041	0.053	0.025	قهوة حب خضراء
Coffee substitutes (nescafe)	1	0.016	0.017	0.028	قهوة سريعة الذوبان (نسكافيه)
Cocoa	1	0.018	0.016	0.014	كاكاو
Cappuccino	1	0.018	0.037	0.035	كابيتشينو
Other	1	0.022	0.060	0.121	أخرى
Total spices, salt & other preserves					التوابل والملح وأطعمة أخرى
Black pepper	1	0.072	0.058	0.036	فلفل اسود
Assorted spices	1	0.111	0.090	0.064	بهارات مشكله
Cardamom	1	0.015	0.012	0.013	هال
Sumac	1	0.048	0.039	0.022	سماق
Other spices	1	0.131	0.099	0.076	بهارات أخرى
Sesame	1	0.032	0.041	0.021	سمسم
Dried sage	1	0.033	0.031	0.018	ميرميه مجففة
Treated thyme	1	0.134	0.148	0.123	زعتار مصنع
Salt	1	3.895	2.732	1.588	ملح الطعام
Lemon salt	1	0.023	0.024	0.024	ملح الليمون
Tehinah	1	0.287	0.292	0.225	طحينه
Green olive	1	1.010	0.630	0.271	زيتون أخضر/ أسود مكبوس

جدول (6) تابع: متوسط كمية استهلاك الأسرة الشهري من السلع الغذائية في الأراضي الفلسطينية حسب مستوى المعيشة، 2004
 Table (6) Cont.: Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004

Food Commodities	رمز الكمية Code Kg = 1 كغم، Liter = 2 لتر	Level of Living			السلع الغذائية
		مستوى أقل Worse-off	فئة متوسطة Middle	مستوى أفضل Better-off	
Number of Households in the Sample		543	1,538	1,017	عدد أسر العينة
Average Household Size		7.1	7.0	5.9	متوسط حجم الأسرة
Soup with noodle	1	0.033	0.052	0.051	شوربه شعيريه
Soup (cubes)	1	0.061	0.055	0.055	شوربه مكعبات
Coconut, rasped	1	0.075	0.056	0.045	جوز الهند مبشور
Vinegar	2	0.023	0.025	0.021	خل
Pickles	1	0.172	0.176	0.148	مخللات
Ketch up	1	0.015	0.042	0.053	كاتشب
Yeast	1	0.179	0.131	0.076	خميره
Vanilla	1	0.022	0.021	0.016	فانيليا
Baking powder	1	0.016	0.020	0.016	بيكنج باوذر
Potato products (potato chips)	1	0.501	0.588	0.523	منتجات البطاطا (بطاطا شبس)
Other	1	1.182	1.048	0.630	أخرى
Beverages					المشروبات غير الكحولية والعصير والمياه المعدنية
Mineral Water	2	0.080	0.463	1.315	مياه معدنية
Juice liquid	2	5.236	5.922	7.496	عصير صناعي سائل
Juice Powder	1	0.005	0.026	0.015	بودرة عصير
Concentrated Juice	2	1.227	1.129	1.008	عصير سائل مركز
Soft drinks, can	2	0.710	0.903	0.758	مشروبات غازيه/ علبة معدنية
Soft drinks, bottles	2	0.066	0.221	0.155	مشروبات غازيه/ زجاجه صغيره
Soft drinks, family size	2	11.039	10.797	9.264	مشروبات غازيه/ زجاجه عائله
Natural fruit juice	2	0.048	0.119	0.026	عصير فواكه طبيعي
Other drinks	2	0.328	0.394	0.328	مشروبات أخرى



Palestinian National Authority
Palestinian Central Bureau of Statistics
The Palestinian Expenditure and Consumption Survey 2004

**Quantities of Household Consumption of Food
Products in the Palestinian Territory, 2004**

December, 2005

Cover Price (..) US\$

© December, 2005

All Rights Reserved.

Suggested Citation:

Palestinian Central Bureau of Statistics, 2005. *Quantities of Household Consumption of Food Products in the Palestinian Territory, 2004.*
Ramallah - Palestine.

All correspondence should be directed to:
Dissemination and Documentation Department/Division of User Services
Palestinian Central Bureau of Statistics
P.O.Box 1647 Ramallah, Palestine.

Tel: (972/970) 2 240 6340
E-mail: diwan@pcbs.gov.ps

Fax: (972/970) 2 240 6343
web-site: <http://www.pcbs.gov.ps>

Acknowledgement

The Palestinian Central Bureau of Statistics would like to thank the households who participated in this survey. Their cooperation and understanding during the field work were truly remarkable.

Financial support for the Palestinian Expenditure and Consumption Survey 2004 at the PCBS is being provided by the Palestinian National Authority (PNA) and the Core Funding Group (CFG) represented by: The Representative Office of Norway to the PNA; The Representative Office of the Netherlands to the PNA; The Swiss Agency for Development and Cooperation (SDC); The UK Department for International Development (DFID); The European Commission (EC); and The World Bank (WB).

The Palestinian Central Bureau of Statistics (PCBS) expresses its gratitude to the Core Funding Group (CFG).

Notice

- The Symbol (-) in the tables means: there is no enough observations in the cell.
- The household size should be taken into account in the comparison between the indicators.

Team Work

- **Report Preparation**
Hifzi Abed-Alkareem
Fida' Twam
- **Cover Design**
Ahmad Sawalmeh
- **Preliminary Review**
Mohammad Omari
Inaya Zidan
- **Final Review**
Mahmoud Jaradat
- **Overall Supervision**
Luay Shabaneh

President

Preface

Since the first day of its inception, the Palestinian Central Bureau of Statistics has been striving for improving developmental decision making opportunities based on solid scientific bases. The Palestinian Central Bureau of Statistics undertook many basic activities in this field inter alia a set of statistical report on population, labor force and health along with a number of specialized reports on the Palestinian economy and the Population, Housing and Establishments Census of 1997.

In this context, it pleases me to provide decision-makers with this valuable report on the quantities of household food consumption in the Palestinian Territory. We, thus, hope we provided modest contributions in rationalizing developmental decision making and providing the enabling conditions for solid decision making based on well examined scientific grounds.

This report will enable us to provide preliminary estimates on quantities of food consumption in the Palestinian Territory (West Bank and Gaza Strip). We will shed light through this report on estimates for the most important food products consumed in the Palestinian society for the period (15/1/2004-14/1/2005). The findings of this report shall constitute a turning point in the identification of the nutritional status of the Palestinian society.

In issuing this report, we hope we managed to provide preliminary estimates on the quantities of food consumption in the Palestinian Territory, hoping that Palestinian planners and decision makers make maximal utilization of the findings in drawing plans and taking effective decisions in the various demographic and social fields and food security in particular.

December, 2005

**Luay Shabaneh
President**

Table of Contents

Subject	Page
List of Tables	
1. Introduction	[15]
2. Methodology	[15]
3. Data Quality	[17]
4. Main Findings	[17]
Tables	23

List of Tables

Table		Page
Table 1:	Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Region, 2004	23
Table 2:	Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Type of Locality, 2004	32
Table 3:	Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Governorate, 2004	40
Table 4:	Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Sex of Head of Household, 2004	55
Table 5:	Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Size, 2004	63
Table 6:	Average Monthly Household Quantities Consumed of Food Products in the Palestinian Territory by Household Level of Living, 2004	71

1. Introduction

This report presents preliminary estimates for the most important indicators related to food consumption at the household level in the Palestinian Territory (West Bank and Gaza Strip). The findings are based on data available from the fifth round of the Palestinian Household Expenditure and Consumption Survey (PECS) conducted during the period (15/1/2004-14/1/2005). The sample size of this survey was 3,781 households; 2,533 households in the West Bank and 1,248 households in the Gaza Strip.

Household food quantities and other goods consumption was emphasized without addressing the classification of goods and type of commodities. Furthermore, the unit of analysis for measuring quantities was kilograms, except for commodities that can be measured in liters.

2. Methodology

Analysis of PECS data for estimating quantities of food consumption followed international recommendation in this regard which depends on using weights of commodities. In addition PCBS followed insurance quality measures:

- Reviewing the expenditure quantities recorded by households by comparing between values and prices (according to market prices).
- Utilization of the consumer price indexes available from the consumer price survey series conducted on a regular basis by PCBS.
- The above steps were used to estimate the values of self-produced goods.
- These quality measures reveal the consistency and accuracy of data.

The following table showed comparison of prices of certain commodities through data of Price Index Survey 2004 and PECS Survey 2004. The results revealed high quality and consistency.

Comparison of Some Food Commodities Prices according to PECS and Price Surveys, 2004

Food Commodities	Price in shekels (Prices Survey)	Price in shekels (PECS Survey)
Short-grain rice	3.20	3.20
Imported white flour	1.90	1.72
Bread	2.66	2.59
Fresh milk	5.04	3.86
Fresh bovine meat	31.20	28.08
Fresh goat & sheep meat	43.7	36.55
Processed meat products	13.86	13.94
Live poultry	7.18	8.13
Fresh chicken and turkey liver	19.63	18.06
Eggs	6.30	6.01
Slaughtered poultry	9.16	9.70
Olive oil	17.30	13.42
Corn oil	6.00	5.94
Orange	2.33	1.88
Lemon	2.90	2.62
Banana	2.91	2.80
Tomatoes	2.30	1.67
Green mallow	2.40	2.06
Dry chick peas	4.84	4.83
Soft drinks (family size)	2.5	2.50
Sugar	2.42	1.89

Some significant differences between the prices of goods in the PECS Survey and the prices of goods in the Prices Survey can be justified reasonably as follows:

1. The fact that some goods are purchased by households in bulk such as sugar, fresh meat, and beverage drinks creates price differences.
2. The difference between where goods are purchased which leads to price differences; the Price Survey depends on certain sources for estimating prices while the PECS Survey depends on the prices of the whole market.
3. The difference between packaged goods creates price differences, compared with the price of goods purchased in kilo grams.
4. The difference in the quality of goods creates price differences.
5. The price difference between Local and Israeli goods, with Israeli goods more expensive than Local ones, especially vegetables and fruits.
6. The self-produced goods (own produced goods) are usually unique in quality and also their prices are less than the market prices of the same goods.
7. In the Prices Survey there is a restriction concerning trade marks and certain packaging in order to be able to measure the change of prices for different periods of time.

3. Data Quality

The findings of this report are based on quantities recorded by households and reviewed by the interviewer. The estimates build on a sample collected through one year, in order to decrease the effect of seasonal changes and effects on household consumption.

The calculations and the preliminary tests were made for each round of PECS, and results compared to the Price Survey.

The administrators of the project made a minimum of three monthly visits to make sure that field work procedures are followed, and to check the data and its accuracy through reinterviewing the households.

The data copying process from family records to the questionnaire was checked, validation rules were applied for checking internal consistency, and mistakes corrected that appeared as a result of using these rules. In addition to these validation rules other rules of cleaning were applied to the data to check the logic of quantities and prices. About 10% of questionnaires were reentered to make sure that data entry is of high quality.

4. Main Findings

This chapter presents the main findings of consumption of goods at the household level during the period (15/1/2004-15/1/2005).

A. Average Quantity of Household Monthly Consumption of Food Products in the Palestinian Territory:

- The average quantity of household monthly consumption of cereal products and bread was 69.2 Kgs distributed as follows: 10.3 Kgs of rice, 32.6 Kgs of flour, 1.9 Kgs of wheat and 17.4 Kgs of bread, and the remaining quantity distributed on (qurshallah, cookies, macaroni, etc).
- The average quantity of household monthly consumption of meat and poultry was 22.5 Kgs distributed as follows: 1.5 Kgs of mutton (sheep and goat meat), 4.0 Kgs of beef, 11.1 Kgs of live poultry and 2.9 Kgs of slaughtered poultry, and the remaining quantity of meat distributed on (turkey, tinned meat, etc).
- The average quantity of household monthly consumption of fish and sea products was 2.0 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of milk was 4.8 liters, 4.7 liters of yoghurt and 1.6 Kgs of different types of cheese.
- The average quantity of household monthly consumption of eggs was 3.5 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of olive oil was 2.6 liters and other oils were 3.9 liters. The average quantity of household monthly consumption of the various types of fats (animal and vegetable) was 0.4 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of fresh fruits was 36.4 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of mixed nuts was 1.2 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of vegetables was 53.9 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of tubers was 12.6 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of sugar was 11.4 Kgs, and the average quantity of household monthly consumption of tea and coffee was 0.9 Kgs

and 0.4 Kgs, respectively.

- The average quantity of household monthly consumption of salt was 2.6 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of soft drinks was 18.7 liters.

B. Average Quantity of Household Monthly Consumption of Food Products in the West Bank:

- The average quantity of household monthly consumption of cereals products and bread was 66.3 Kgs distributed as follows: 12.6 Kgs of rice, 22.6 Kgs of flour, 2.5 Kgs of wheat and 21.3 Kgs of bread, and the remaining quantity distributed on (qurshallah, cookies, macaroni, etc).
- The average quantity of household monthly consumption of meat and poultry was 24.4 Kgs distributed as follows: 2.0 Kgs of mutton (sheep and goat meat), 3.4 Kgs of beef, 12.0 Kgs of live poultry and 4.4 Kgs of slaughtered poultry, and the remaining quantity of meat distributed on (turkey, tinned meat...etc).
- The average quantity of household monthly consumption of fish and sea products was 1.3 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of milk was 6.2 liters, 6.0 liters of yoghurt and 1.9 Kgs of different types of cheese.
- The average quantity of household monthly consumption of eggs was 3.5 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of olive oil was 3.7 liters and other oils was 3.3 liters. The average quantity of household monthly consumption of the various types of fats (animal and vegetable) was 0.4 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of fresh fruits was 36.5 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of mixed nuts was 1 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of vegetables was 50.7 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of tubers was 11.3 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of sugar was 10.7 Kgs and the average quantity of household monthly consumption of tea and coffee was 1.0 Kgs (of which 0.4 Kgs was tea).
- The average quantity of household monthly consumption of salt was 2.6 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of soft drinks was 21.9 liters.

C. Average Quantity of Household Monthly Consumption of Food Products in Gaza Strip:

- The average quantity of household monthly consumption of cereals products and bread was 74.1 Kgs distributed as follows: 6.4 Kgs of rice, 49.0 Kgs of flour, 0.8 Kgs of wheat and 10.9 Kgs of bread, and the remaining quantity distributed on (qurshallah, cookies, macaroni, etc).

- The average quantity of household monthly consumption of meat and poultry was 19.3 Kgs distributed as follows: 0.6 Kgs of mutton (sheep and goat meat), 5.2 Kgs of beef, 9.6 Kgs of live poultry and 0.3 Kgs of slaughtered poultry, and the remaining quantity of meat distributed on (turkey, tinned meat, etc).
- The average quantity of household monthly consumption of fish and sea products was 3.0 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of milk was 2.5 liters, 2.5 liters of yoghurt and 1.2 Kgs of different types of cheese.
- The average quantity of household monthly consumption of eggs was 3.6 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of olive oil was 0.9 liters and other oils was 5.0 liters. The average quantity of household monthly consumption of the various types of fats (animal and vegetable) was 0.5 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of fresh fruits was 36.2 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of mixed nuts was 1.6 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of vegetables was 59.2 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of tubers was 14.8 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of sugar was 12.4 Kgs, and the average quantity of household monthly consumption of tea and coffee was 0.7 Kgs (of which 0.4 Kgs was tea).
- The average quantity of household monthly consumption of salt was 2.6 Kgs.
- The average quantity of household monthly consumption of soft drinks was 13.5 liters.